



Evropská
komise

PANORAMA

ZIMA 2016 / Č. 59

Příspěvek EU posiluje globální městskou agendu OSN

GRAND EST:
VÝHODY
A PROBLÉMY NOVÉHO
FRANCOUZSKÉHO
REGIONU



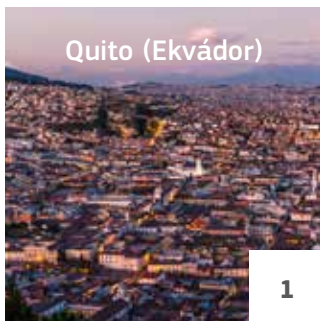
RÁMEC
KOMPETENCÍ
PODPORUJE
SPRÁVU FONDU



Regionální
a městská
politika

PANORAMA

ÚVODNÍK.....	03	V RÁMEČKU: VÝHERCI FOTOGRAFICKÉ SOUTĚŽE EIMR.....	25
MĚSTA EU UDÁVAJÍ TÓN.....	04	STRATEGICKÁ ÚLOHA REGIONU GRAND EST V EU.....	28
DATA POINT: 1 – OTEVŘENÁ DATOVÁ PLATFORMA.....	08	REGION BALTSKÉHO MOŘE HLEDÍ VSTŘÍČ BUDOUCNOSTI.....	36
KOMISAŘKA CREȚUOVÁ V ČELE DELEGACE EU V QUITU.....	10	RÁMEC KOMPETENCÍ.....	38
EX-POST HODNOCENÍ POLITIKY SOUDRŽNOSTI.....	16	MAPA: REGIONÁLNÍ INDEX SOCIÁLNÍHO POKROKU.....	40
EWRC 2016 ZÍSKÁVÁ SKVĚLÉ RENOMÉ.....	18	SROVNÁVACÍ KRITÉRIUM PRO ČISTOU LODNÍ DOPRAVU.....	42
VÝHERCI CEN REGIOSTARS VYJADŘUJÍ UZNÁNÍ.....	20	PROJEKTY Z ŘECKA A NIZOZEMSKA.....	44
RUMUNSKO A NIZOZEMSKO: SPOLUPRÁCE V OBLASTI RIS3 V PRAXI.....	22	ROZHOVOR S ENRICO ROSSIM.....	46
INTELIGENTNÍ PŘÍSTUP V TOSKÁNSKU.....	23	STRUČNÝ PŘEHLED AKTUALIT.....	46
AKADEMICKÉ PODNIKÁNÍ V POLSKU.....	24	PŘIPRAVOVANÉ AKCE.....	51



1



18



20



29

V tomto vydání...

Vítejte ve vydání časopisu *Panorama* na zimu 2016. v hlavním tématu tohoto vydání se věnujeme účasti EU na nedávné konferenci Habitat III v Quitu v Ekvádoru, na níž bylo možné sdílet zkušenosti z celého světa v oblasti udržitelného rozvoje měst. Hodnotíme letošní úspěšný Evropský týden regionů a měst, odhalujeme některá klíčová zjištění z *ex-post* hodnocení finančního období 2007–2013 a vyhlížíme budoucí strategii pro region Baltského moře. Náš podrobný pohled na jeden region se tentokrát věnuje nově vytvořenému francouzskému regionu Grand Est a obsahuje rozhovor s jeho předsedou, komisařkami Crețuovou a Thyssenovou a také některé nedávné úspěšné projekty. Rubrika Jak to vidíte vy uvádí v tomto vydání příspěvky z Polska, Itálie, Rumunska a Nizozemska.

Rubrika Naše projekty obsahuje příspěvky z Řecka a Nizozemska a rozhovor o projektu se podrobněji zabývá dopravním projektem v regionu Jižního Pobaltí. v tomto vydání najdete také plakát s nejlepšími příspěvky do fotografické soutěže Evropa v mém regionu.

Ana Paula Laissy

ANA-PAULA LAISSY

Vedoucí oddělení komunikace, Generální ředitelství pro regionální a městskou politiku, Evropská komise

ÚVODNÍK

Před Vámi leží poslední vydání časopisu *Panorama* v roce 2016. Domnívám se, že právě toto je okamžik, kdy je dobré se na chvíli zastavit, ohlédnout se za uplynulým rokem a optikou regionální politiky se zaměřit na rok 2017.

Když se díváme zpět na uplynulých 12 měsíců, jasně se tam rýsuje řada milníků, ale já bych ráda upozornila na tři z nich.

Prvním z nich je poctivé, nestranné hodnocení úspěchů regionální politiky ve finančním období 2007–2013. Bylo to nepochybně nejobtížnější období v historii Evropské unie – z hospodářských či politických důvodů. z hodnocení však jednoznačně vyplývá, že regionální politika byla záchranou pro mnoho členských států rozpolcených rozpočtovou krizí. Naše politika navzdory krizi pomohla najít zaměstnání 1 milionu lidí, podpořila tisíce evropských malých a středních podniků a zkvalitnila život milionů Evropanů tím, že díky investicím zpřístupnila základní služby, jako je například čistá voda.

V kontextu nejvážnější hospodářské a finanční krize za více než 80 let byla politika soudržnosti důležitým zdrojem veřejných investic.

Druhým milníkem, z kterého mám obzvláštní radost a na který jsem mimořádně hrdá, je náš návrh zbavit příjemce povinnosti spolufinancovat obnovu oblastí poškozených přírodními katastrofami. i zde je zřejmá a jasně patrná přidaná hodnota EU.

Třetím milníkem je úzká spolupráce s členskými státy a regiony při úspěšném uzavření investic za období 2007–2013 a při zahájení nových investic opírající se o pevný základ. Na konkrétní projekty bylo přiděleno více než 120 miliard EUR, což přispěje ke zkvalitnění života občanů v celé Unii.

Nicméně naší největší výzvou pro rok 2017 nebude otázka efektivnosti regionální politiky, ale to, zda se nám podaří každého přesvědčit, že efektivní opravdu je. Regionální politika musí být nositelem změn, ale stejně důležité je i to, aby jako nositel změn byla také chápána!



Rok 2017 bude rovněž rokem řešení otázky nových priorit, které budou vyžadovat finanční zdroje, a budoucích rozpočtů EU, jejichž růst je nepravděpodobný. Naším úkolem bude také sladit nějakým způsobem to, co by mohlo budit zdání konfliktních potřeb: zjednodušit přístup k fondům regionální politiky, zejména pro menší příjemce, a zároveň chránit peníze daňových poplatníků a současně zrychlovat naši reakci na takové události, jako jsou přírodní katastrofy.

Nalijme si čistého vína: v roce 2017 bude regionální politika pod tlakem, bude kritizována a mnozí budou tvrdit, že je na čase od ní upustit.

Regionální politika však funguje! a to v celé Evropě! a my to víme.

Jsme však vtaženi do víru sociální a technologické revoluce, což znamená, že se těmto změnám musíme přizpůsobit. A jde i o otázku komunikace: jak se dostat k 500 milionům Evropanů, jejichž důvěra v instituce a tradiční média je nahlodána? Jaká poselství, jaká slova a jaké nástroje potřebujeme?

O těchto a dalších otázkách vás v průběhu celého roku 2017 bude časopis *Panorama* dál informovat. Nyní si v tomto vydání můžete přečíst více informací o hodnocení za období 2007–2013 – ať už jde o vytváření nových pracovních míst, podporu podnikání, dopravu nebo boj proti změně klimatu.

Tyto dobré zprávy je nutné náležitě předávat občanům EU a tak jim dát možnost do detailu pochopit, jak politika soudržnosti skutečně a trvale zkvalitňuje život nás všech.

Přeji vám všechno nejlepší v roce 2017.

CORINA CREȚUOVÁ

evropská komisařka pro regionální politiku

Evropská města udávají tón

Z nové zprávy vyplývá, že evropská města hrají významnou úlohu na cestě k inovativnější a udržitelnější budoucnosti podporující začlenění.



Nová „Zpráva o stavu evropských měst“ ukazuje, že hustota obyvatel v evropských městech je dvakrát vyšší než ve městech Severní Ameriky. Města v Africe, Asii a Latinské Americe jsou ještě mnohem lidnatější, ale je pravděpodobné, že se s přibývajícím bohatstvím a zlepšováním dopravní infrastruktury budou rozrůstat. To, zda dokážou udržet dostatečně vysokou hustotu, která by podpořila účinnou veřejnou dopravu a pěší a cyklistický provoz, bude z hlediska jejich budoucích potřeb energie klíčové. Dobrým příkladem je v tomto ohledu řada evropských měst.



“Vydáním Zprávy o stavu evropských měst získávají odborníci na městskou problematiku na evropské i vnitrostátní úrovni vynikající přehled o situaci v evropských městech. Díky této zprávě se navíc mohou evropská města vzájemně porovnávat. Měl by ji mít každý starosta nebo primátor města!”

Jan Olbrycht, poslanec Evropského parlamentu a předseda meziskupiny URBAN

Ta se vyznačují několika výraznými demografickými charakteristikami. Města, zejména pak hlavní města, mají tendenci růst rychleji než daná země jako celek. Lákají větší počet obyvatel v produktivním věku, kteří hledají vyšší vzdělání nebo lepší pracovní místo. Lidé pocházející ze zemí mimo EU se stále více koncentrují ve městech, zejména ve velkých městech západní Evropy.

Evropská města jsou velkým hospodářským přínosem a vytvářejí větší HDP a přispívají k růstu zaměstnanosti. Od roku 2000 města například vytvořila o 9 milionů pracovních míst více, zatímco v jiných oblastech nepříbylo ani jedno. Města mají také vyšší míru zaměstnanosti. Jsou produktivnější a inovativnější a jejich obyvatelé mají lepší vzdělání.

Ve většině zemí jsou na tom nejlépe hlavní města. Zdá se, že v některých zemích hlavní města překonávají očekávané cíle, zatímco jiná města dosahují horších výsledků. Některá města jakoby uvízla v pasti středních příjmů – nedaří se jim dostihnout města s vysokými příjmy a potýkají se s rostoucí konkurencí ze strany měst s nízkými příjmy.

Životní úroveň

Ze sociálního hlediska působí evropská města smíšeným dojmem. Ve východních členských státech EU mají města obvykle nižší míru nezaměstnanosti, chudoby a vyloučení. v některých členských státech na západě EU mívají města navzdory koncentraci pracovních míst vyšší míru nezaměstnanosti. To je částečně způsobeno nesouladem mezi nabízenými a požadovanými dovednostmi, i když určitou roli může hrát i diskriminace, protože obyvatelé měst pocházející ze zemí mimo EU mají mnohem nižší míru zaměstnanosti.



“ Z analýz uvedených v této publikaci podložených spoustou nových údajů vyplývá, že evropská města jsou v popředí prosazování nových způsobů, pokud jde o oblast hospodářství, životního prostředí a správy. ”

Joan Clos, generální tajemník Organizace spojených národů a výkonný ředitel programu OSN pro lidská sídla (OSN Habitat)

Oblastí, které je však třeba věnovat pozornost, je bydlení. Bydlení ve městech bývá obvykle menší a dražší, a mnoho domácností tudíž žije ve stísněných podmínkách. Mnoho obyvatel měst s vysokými příjmy uvádí, že je obtížné najít dobré bydlení za rozumnou cenu. Města v celé EU naštěstí dosahují lepších výsledků, pokud jde o vzdělávání a odbornou přípravu. Díky tomu mohou lidé najít lépe placenou práci. Ke snížení chudoby by mohla přispět výstavba většího počtu (dostupného) bydlení ve městech, kde je poptávka vysoká.

Trvalým důvodem ke znepokojení a jednou z hlavních politických priorit ve městech s velkým přetížením a znečištěním je doprava. v oblasti mobility města nicméně skýtají řadu přínosů. Vzhledem ke krátkým vzdálenostem do řady různých míst jsou realistickou alternativou k cestování autem chůze pěšky a jízda na kole. Díky koncentraci obyvatel a nahromadění destinací je efektivní zajišťovat veřejnou dopravu.

Města však nemají automaticky vysoký podíl nízkouhlíkové mobility. Chtějí-li k používání těchto způsobů dopravy podnítit víc lidí, musí se snažit, aby byly pohodlné, efektivní a bezpečné. s cílem omezit dopravu by města rovněž mohla chtít zavést takové politiky, jako jsou poplatky za dopravní přetížení nebo vyšší poplatky za parkování v centru. Přínosem těchto opatření by mohlo být také zlepšení kvality ovzduší. Ta totiž v mnoha městech nadále představuje zdravotní hrozbu a neodpovídá příslušným směrnicím EU.

Velká města využívají zdroje účinněji než malá města, předměstí nebo venkovské oblasti. v přepočtu na osobu využívají méně půdy a vyžadují méně místních komunikací, což

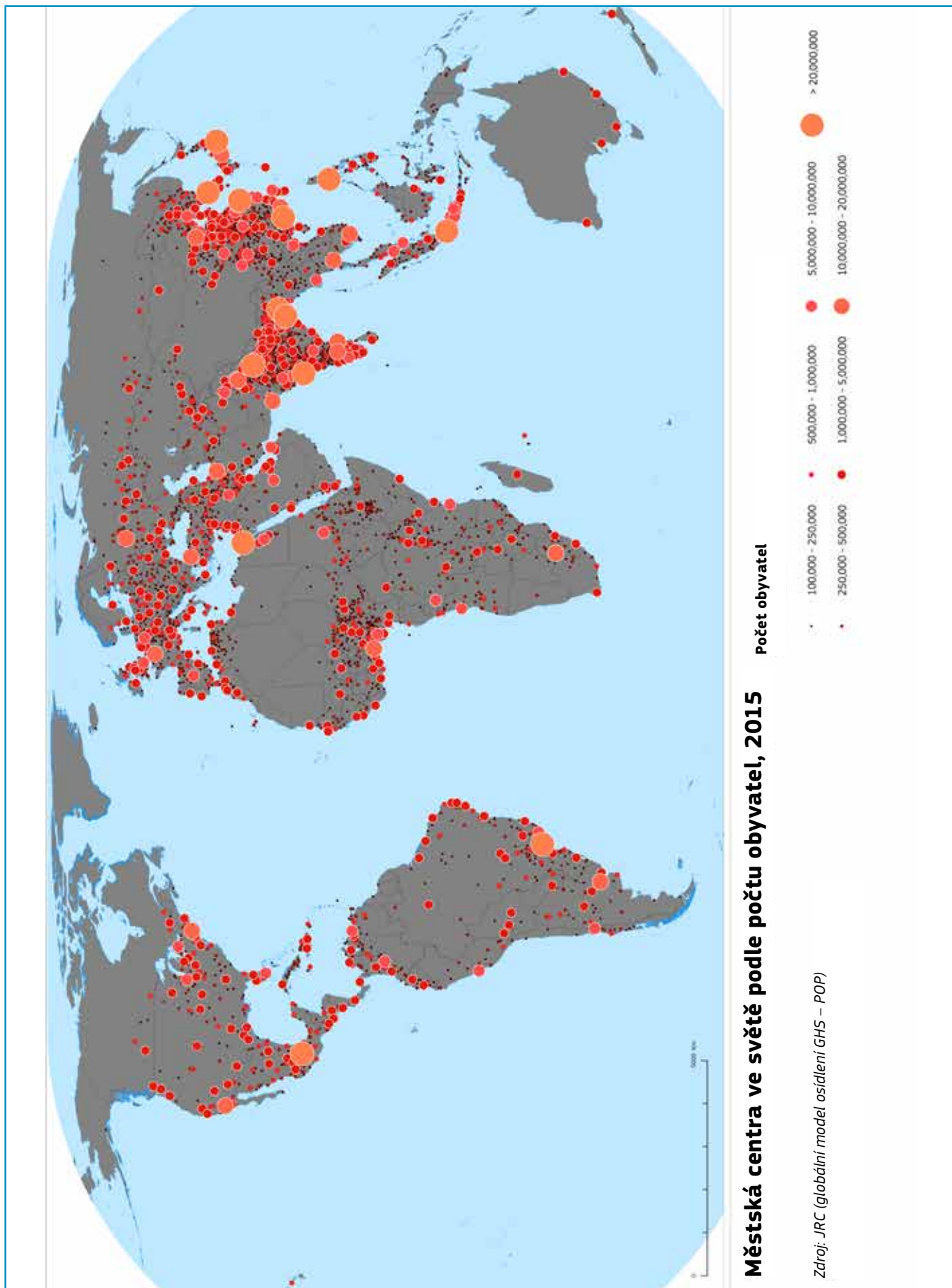
představuje významné úspory nákladů, pokud jde o investice a údržbu. Využití půdy na osobu v mnoha městech vzrostlo, ale více než polovina měst s rostoucím počtem obyvatel množství půdy na jednoho obyvatele snížila.

Plánování do budoucna

Města se stále více zaměřují na změnu klimatu. Řada měst v EU podepsala Pakt starostů a primátorů, v němž se zavázala, že do roku 2020 sníží emise skleníkových plynů o 20 %. Města stále více využívají řešení vycházející z přírody, která mohou účinně pomáhat při plnění celé řady cílů. Například zelené střechy mohou přispívat ke zmírnění dopadu vln horka, zachytávat odtékající vodu a snižovat nutnost chlazení.

Místní správy včetně měst mají ve většině zemí významnější úlohu v politice než regiony. Nicméně vzhledem k rostoucí populaci a lepšímu dopravnímu spojení a komunikacím sahá dnes vliv města daleko za jeho hranice. To znamená, že městská správa musí začít fungovat na úrovni velkoměsta, aby se adaptovala na tyto větší trhy práce a trhy s bydlením, a proto řada zemí experimentuje s různými systémy metro-politní správy.

Města potřebují dostatečnou autonomii a zdroje, jasně vymezený rozhodovací proces, podporu od obyvatel a možná přímo voleného starostu nebo primátora. Autonomie měst sice v uplynulých dvou desetiletích vzrostla, nicméně v důsledku hospodářské krize došlo k poklesu veřejných investic a ke snížení podílu veřejných investic spravovaných místními správami.





“ Pomocí této zprávy chceme změnit vnímání měst – z míst představujících zdroje problémů na místa, která mají potenciál. ”

Corina Creţuová, evropská komisařka pro regionální politiku

Tato zpráva byla vypracována s cílem podpořit Městskou agendu pro EU a novou globální městskou agendu přijatou na konferenci OSN Habitat III v Quitu (viz strana 10). Je společným dílem Generálního ředitelství Evropské komise pro regionální a městskou politiku a OSN Habitat.

Ukazatele použité ve zprávě je možné vizualizovat a otevřít na nové platformě pro sdílení městských dat vytvořené společným výzkumným střediskem EK. Tato platforma usnadňuje nalezení srovnatelných ukazatelů pro evropská města a pomáhá městům učit se od sebe navzájem.

Do platformy se můžete dostat zde: <http://urban.jrc.ec.europa.eu>

Zpráva o **stavu evropských měst** byla předložena v Bruselu v průběhu Evropského týdne regionů a měst dne 12. října a představena na konferenci OSN Habitat III v Quitu.

Stáhnout si ji můžete zde: <http://urban.jrc.ec.europa.eu> ■

DALŠÍ INFORMACE:

<http://europa.eu/!MY73Dq>

VYTVOŘENÍ CELOSVĚTOVÝCH DEFINIC MĚST A OSÍDLENÍ S ORIENTACÍ NA LIDI

Města se chtějí učit od sebe navzájem. v tom by mohla pomoci celosvětová definice, jak bylo uvedeno v nové městské agendě. Jedině díky takové definici můžeme odpovědět na jednoduché otázky, jako například které město má větší počet obyvatel. Mimoto mnohé ukazatele cíle OSN v oblasti udržitelného rozvoje měst jsou velmi citlivé, pokud jde o to, kde je zakreslena hranice města. Například dostupnost veřejné dopravy a znečištění ovzduší bývá nejvyšší v centru města, ale na předměstích jsou úrovně mnohem nižší. To znamená, že pokud do hranic města nebudou zahrnuta předměstí, budou ukazatele mnohem vyšší, než kdyby hranice předměstí obsahovaly. EU je proto společně s Organizací pro hospodářskou spolupráci a rozvoj (OECD) a Světovou bankou odhodlána takovou definici vytvořit.

Tato práce však naštěstí nezačíná úplně od nuly. Definici měst vypracovala EU společně s OECD. EU dále vytvořila variantu, která identifikuje i menší osídlení, označovanou jako stupeň urbanizace. Světová banka již stupeň urbanizace testovala a výsledky projednávala s řadou zemí mimo EU a OECD.

V rámci přípravy na konferenci Habitat III vytvořilo společné výzkumné středisko novou globální síť populace a uplatnilo stupeň urbanizace. Tyto výsledky za roky 1975, 1990, 2000 a 2015 si můžete prohlédnout a zdarma stáhnout na stránkách <http://ghsl.jrc.ec.europa.eu>. Často citované údaje z Perspektivy světové urbanizace OSN, která vychází z vnitrostátních definic, mohou být ve skutečnosti docela zkreslené. Spojením vnitrostátních definic je například Afrika tvořena městy pouze ze 40 %, zatímco podle harmonizované definice je to 80 %.

Dalším krokem v rámci tohoto závazku je předložit a projednat tyto výsledky s mnoha různými partnery, a na základě této zpětné vazby vyladit metodu a navrhnout OSN celosvětovou, na lidi orientovanou definici měst a osídlení.

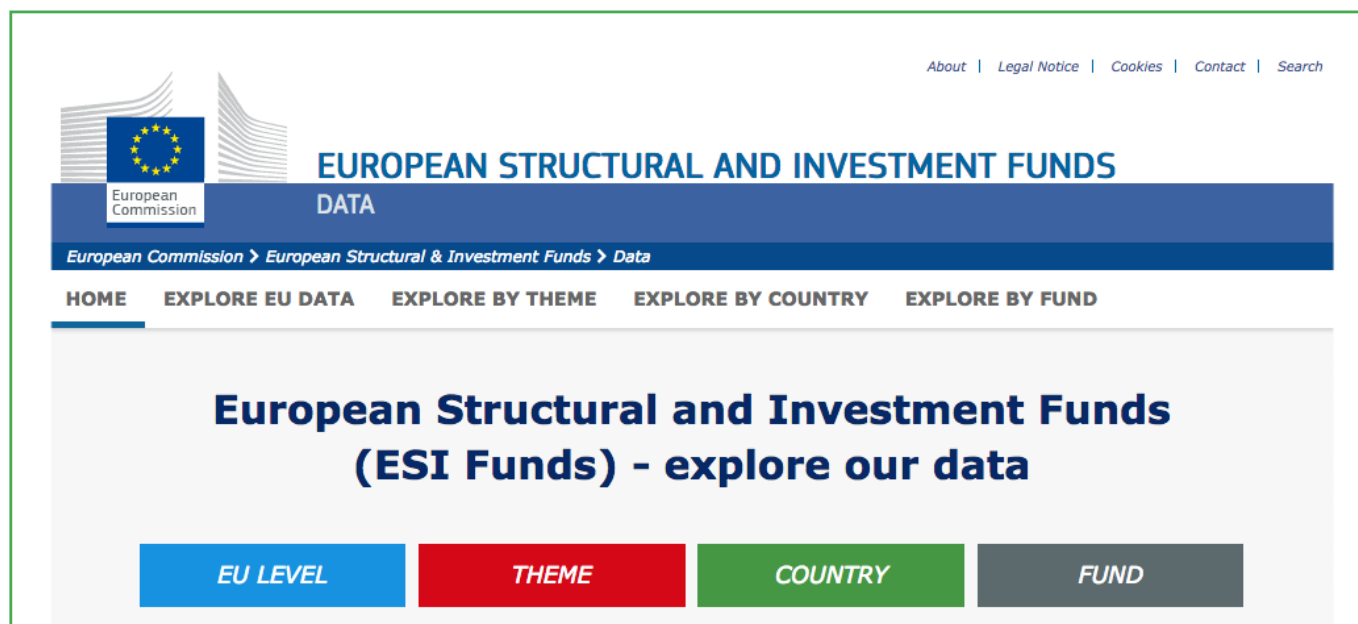
DATA POINT: 1 – OTEVŘENÁ DATOVÁ PLATFORMA

MÁTE NĚJAKOU OTÁZKU, KTEROU BYSTE CHTĚLI ŘEŠIT V BUDOUCÍCH PŘÍSPĚVCÍCH V RUBRICE DATA POINT V ČASOPISU PANORAMA?

EXISTUJE NĚJAKÁ DATOVÁ SADA, KTEROU BYCHOM MĚLI UMÍSTIT DO OTEVŘENÉ DATOVÉ PLATFORMY PRO ESI FONDY?

Pokud ano, napište nám e-mail: REGIO-EVAL@ec.europa.eu

ESI fondy a otevřená data ... nový věk



European Commission

EUROPEAN STRUCTURAL AND INVESTMENT FUNDS

DATA

European Commission > European Structural & Investment Funds > Data

HOME EXPLORE EU DATA EXPLORE BY THEME EXPLORE BY COUNTRY EXPLORE BY FUND

European Structural and Investment Funds
(ESI Funds) - explore our data

EU LEVEL THEME COUNTRY FUND

Vítejte v první části pravidelné řady článků v časopisu *Panorama*, které se zabývají různými aspekty dat. Věříme, že těmito články objasníme povahu údajů, které jsou dostupné o programech podporovaných z ESI fondů, a také to, jak je lze využít k vytváření strukturovaných informací a k lepšímu pochopení fungování této politiky. Níže najdete hlavní rysy otevřené datové platformy pro ESI fondy.

Kreformám programů na období 2014–2020 patří povinnost poskytovat Komisi strukturované finanční údaje a ukazatele prostřednictvím společného IT rozhraní

„SFC2014“. Přínos této usilovné práce je nyní patrný díky otevřené datové platformě pro ESI fondy, která využívá podrobné strukturované údaje o 533 programech.

Objem a rozsah zpřístupňovaných údajů Komise postupně rozšiřuje. Prioritní jsou datové sady, které poskytly standardní informace napříč všemi pěti ESI fondy. Od spuštění platformy v roce 2015 se sadami dat o plánovaném financování a cílech ukazatelů na období 2014–2020 již proběhly dvě významné aktualizace:

► **Červenec 2016:** aktualizace plánovaného financování s cílem zohlednit všechny přijaté programy a otevření konkrétních stránek, které vizualizují všech 533 programů (umístěných prostřednictvím stránek jednotlivých zemí),

► **Prosinec 2016:** první informace o realizaci financování a pokroku při dosahování cílů v oblasti společných ukazatelů.

Zkoumání platformy by mělo probíhat online – jedině tak je možné plně ocenit obsáhlost dat. Zde najdete několik tipů, jak platformu dobře využít:

► **Vizualizace na obrazovce** umožňují předdefinované prezentace souvisejících datových sad. Datové sady poskytují více podrobností a umožňují alternativní analýzy a vizualizace;

► **Katalog na vstupní stránce** poskytuje kompletní soupis datových sad a grafů, které lze filtrovat a zkoumat. Zde jsou přístupné datové sady, které podporují vizualizace – „Informace o financování ESIF 2014–2020“ a „Informace o dosažených výsledcích ESIF 2014–2020“ – a také další datové sady pro období 2014–2020 a 2007–2013;

► Platforma – zřízená při společnosti SOCRATA (společnost, která se specializuje na vizualizace dat a analytické nástroje pro otevřená veřejná data – zajišťuje **softwarové nástroje prostřednictvím katalogu** pro vytváření vlastních vizualizací na vlastních internetových stránkách;

► Na domovské stránce je pod tlačítkem „About“ v nabídce v záhlaví a zápatí stránka s **častými otázkami** a **úvodním videem**.

Členské státy byly informovány o tom, že údaje budou veřejně zpřístupněny, a proto jejich důležitým úkolem je zajistit kvalitu a spolehlivost. Očekáváme, že využívání otevřených dat o programech a jejich provádění zvýší transparentnost a odpovědnost a přispěje k debatě o celkovém provádění politiky i konkrétních programů. ■

DALŠÍ INFORMACE

Platforma veřejně přístupných údajů o ESI fondech:

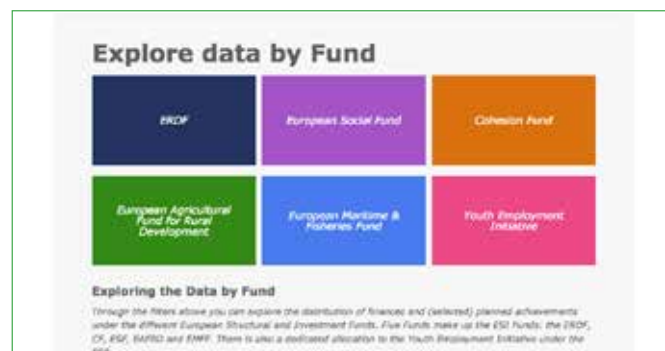
<https://cohesiondata.ec.europa.eu/>

Katalog datových sad, grafů atd.:

<https://cohesiondata.ec.europa.eu/browse>

Časté otázky:

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/faq/about_open_data/





KOMISAŘKA CREȚUOVÁ V ČELE DELEGACE EU V QUITU

Konference Habitat III o udržitelné urbanizaci skončila úspěšně přijetím Nové městské agendy, dvacetileté strategie OSN pro přehodnocení způsobu budování a spravování našich měst a života v nich.

Dne 20. října téměř 170 zemí jednomyslně přijalo Novou městskou agendu, dvacetiletou strategii OSN o udržitelné urbanizaci. Na akci, kterou navštívilo 30 000 osob ze 167 zemí, včetně 10 000 účastníků z celého světa, zastupovala Evropskou unii jako vedoucí delegace Corina Crețuová, komisařka pro regionální politiku. Organizátoři konference Habitat III potvrdili, že se jednalo o vůbec nejvyšší zaznamenanou účast místních orgánů, občanské společnosti a dalších zúčastněných stran na konferenci OSN.

Návrh dokumentu Nové městské agendy byl přijat na konci konference Habitat III, která se konala v ekvádorském Quitu ve dnech 16.–20. října. Třetí konference OSN o bydlení a udržitelném rozvoji měst byla první konferencí provádějící Agendu pro udržitelný rozvoj 2030 po jejím přijetí. Přijetí Agendy 2030 v září 2015 bylo sice vnímáno jako významný úspěch, nicméně ten nejnáročnější úkol je teprve před námi: provádění, které bude opravdovou zkouškou. A právě konference Habitat III je důležitým milníkem na cestě od závazku k činům.

Pro svolání konference Habitat III se Valné shromáždění Organizace spojených národů rozhodlo v roce 2011 na základě rezoluce Valného shromáždění OSN č. 66/207 a v souladu s dvacetiletým cyklem, aby oživilo plnění celosvětového závazku v oblasti udržitelné urbanizace.

Zjištění skutečného stavu

Cílem konference bylo zajistit obnovení politického závazku k udržitelnému rozvoji měst, zhodnotit dosažené výsledky, řešit problém chudoby a určit a řešit nové a vznikající výzvy. v rámci uvedené rezoluce bylo rozhodnuto, že by konference Habitat III měla přinést výstižný, cílený výsledný dokument zaměřený na budoucnost a orientovaný na konkrétní kroky, a že by k přípravě akce měl být ustaven přípravný výbor a předsednictvo. v předsednictvu zasedly čtyři členské státy EU, a to Francie, Česká republika, Německo a Slovensko.

Nová městská agenda bude řídit politiky v oblasti rozvoje měst a financování následujících 20 let. Bude základním kamenem provádění a lokalizace Agendy pro udržitelný rozvoj 2030 a dalších významných reformních programů, zejména Pařížské dohody.

Bude také důležitým impulzem v provádění cíle udržitelného rozvoje (SDG) 11, který vyzývá k tomu, aby byla vytvořena „inkluzivní, bezpečná, odolná a udržitelná města a obce“, a také k realizaci dalších cílů v rámci Agendy 2030. Nová městská agenda se bude snažit vytvořit vzájemně prospěšný vztah mezi urbanizací a udržitelným rozvojem.

Duch EU

Od ledna 2015 je příprava společného postoje EU a jejích členských států koordinována Pracovní skupinou Rady pro přípravu mezinárodních konferencí o rozvoji. Postup řídí



a koordinuje GŘ Regio společně s GŘ DEVCO a Evropskou službou pro vnější činnost (ESVČ) a spolupracuje s dalšími příslušnými GŘ.

Jedná se o skvělé cvičení interní koordinace mezi útvary Komise a členskými státy, které tehdy a následně přineslo řadu kroků při řešení výzvy a vedlo k vytvoření silného týmového ducha odpovídajícího duchu EU. Díky tomu se EU stala jedním z klíčových hráčů v procesu vyjednávání a zajistilo jí to pozici, která je v Nové městské agendě značně patrná.

Příspěvek EU ke konferenci Habitat III a k jejímu výslednému dokumentu Nové městské agendy vychází ze společného závazku dosáhnout celkového cíle udržitelného rozvoje měst a zároveň brát v úvahu zásadu subsidiarity a proporcionality. Vzniká na základě deseti priorit Evropské komise a její společné práce s členskými státy EU v oblasti Městské agendy

pro EU, a také na základě znalostí získaných v oblasti rozvoje měst. v tomto ohledu bude Městská agenda pro Evropskou unii klíčovým prováděcím mechanismem EU pro Novou městskou agendu.

Vize EU o budoucí celosvětové Nové městské agendě vychází z pochopení toho, že k prosazování dobře řízených, bezpečných a odolných měst podporujících sociální začlenění a účinně využívajících zdroje, měst, která jsou udržitelná z hlediska ochrany životního prostředí a také hospodářsky prosperující, je nutný integrovaný a místně orientovaný přístup k městskému rozvoji a také dlouhodobá vize.

Tento přístup bere v úvahu rozmanitost měst a jejich širší územní kontext a podporuje vazby mezi městem a venkovem se záměrem přispět k cíli Unie, kterým je územní soudržnost. Veškeré úsilí by se mělo opírat o respektování a ochranu lidských práv a rovnost pohlaví, a také o široké zapojení marginalizovaných a zranitelných skupin jako podmínky dosažení udržitelného růstu podporujícího začlenění.

Součástí tohoto přístupu je mimo jiné i uznání ústřední úlohy kultury, zachování a podpora kulturního a národního dědictví a také dostupnost veřejného prostoru – což při plnění těchto cílů je zásadní podmínka pro zapojení a osobní odpovědnost všech.

Řádná správa

Skutečnou přidanou hodnotou, kterou vize EU přinesla do globální diskuse, byl význam řádné správy měst jako klíčového aspektu při dosahování udržitelného rozvoje měst, zejména pak úloha místních orgánů a zainteresovaných subjektů. EU a její členské státy velmi zdůrazňovaly, že udržitelný rozvoj měst se neobejde bez institucí na vnitrostátní i místní úrovni, které jsou legitimní, účinné, zodpovědné a transparentní. Musí rovněž uplatňovat inkluzivní procesy rozhodování založené na důkazech a participativní rozhodovací procesy v řádně řízeném víceúrovňovém systému správy s účastí více aktérů.



Účinná místní správa navíc významně přispívá k posilování demokracie a postavení občanů. Mimořádný význam mělo stanovisko EU v souvislosti s úlohou místních orgánů a občanské společnosti, které zjevně nebyly součástí mezivládních vyjednávání. EU hájila důležitost zapojení a konzultování místních orgánů ve všech fázích politického cyklu – od plánování až po provádění. Argumentovala přitom tím, že zapojení a osobní odpovědnost jsou k dosažení úspěchu nutné na všech úrovních.

Toto poselství předala komisařka Crețuová také světovým lídrům na světovém shromáždění místních orgánů, kde působila jako stmelovací prvek a mediátor v obtížném a napjatém dialogu mezi vnitrostátními vládami a místními orgány v globálním kontextu.

Během oficiálních plenárních zasedání OSN vystupovala komisařka Crețuová jakožto vedoucí delegace EU jménem EU a jejích členských států. K delegaci EU patřili také zástupci Evropského parlamentu a hospodářského a sociálního výboru. Vedle své oficiální úlohy zástupce EU a jejích členských států na oficiálních plenárních zasedáních OSN se komisařka také účastnila tematických diskusí u kulatého stolu na vysoké úrovni zaměřených na provádění Nové městské agendy, a měla několik dvoustranných schůzek se strategickými partnery, agenturami a státy OSN, například Světovou bankou, organizací OECD, Rozvojovým programem OSN a Jižní Koreou.

Od přijetí k činům

Agenda 2030 a Nová městská agenda jsou nyní přijaty. Je tedy nezbytné, aby EU prováděla Novou městskou agendu na základě společného přístupu, jehož součástí budou vnitřní i vnější opatření a do něž budou zapojeni všichni příslušní aktéři. Realizace této agendy vyžaduje strategický, integrovaný a místně orientovaný přístup, který zohledňuje různé územní souvislosti. Právě z tohoto důvodu je jednou z hlavních politik přispívajících k cílům udržitelného rozvoje politika soudržnosti, která v období 2014–2020 využije zhruba 500 miliard EUR v celé EU a obsáhne téměř všechny cíle udržitelného rozvoje.

Politika soudržnosti a její městský rozměr jsou také plně v souladu s přístupem Agendy 2030, protože do politiky soudržnosti je udržitelný rozvoj včleněn jako závazný horizontální princip. v tomto kontextu bude Nová městská agenda základním kamenem provádění Agendy 2030, protože cíle v souvislosti s městy transformuje v konkrétní doporučení týkající se měst. Činnost v této oblasti EU již zahájila nedávno přijatou Městskou agendou a nyní je odhodlána vést a prosazovat provádění Nové městské agendy a městský rozměr Agendy 2030. EU je rovněž odhodlána jednat s partnery po celém světě a společně řešit výzvy chudoby a vyloučení ve městech ve prospěch udržitelného rozvoje v partnerských zemích obecně.

Nová městská agenda je výsledkem společného úsilí EU zaměřeného na formulování skutečně transformační agendy. Naše generace tak má příležitost utvářet naši společnou budoucnost ve městech k lepšímu. Nová městská agenda obsahuje všechny prvky, které jsou nezbytné k překročení obvyklého rámce činností a k zaměření se na SDG přijaté v roce 2015.

Uvedením Nové městské agendy v život a přeměněním globálních výzev udržitelné urbanizace v globální příležitost pro každého můžeme společně zajistit, že nikdo nebude opomenut. Nyní je společnou povinností EU jednat! ■

DALŠÍ INFORMACE

Nová městská agenda:

<https://habitat3.org/the-new-urban-agenda/>

Městská agenda pro EU:

<http://urbanagendaforthe.eu/>

Konference Habitat III v Quitu:

<https://habitat3.org/>

Pražská deklarace:

<http://www.europeanhabitat.com/>

PROVÁDĚCÍ PLÁN Z QUITA

Prováděcí plán z Quita odkazuje na konkrétní závazky různých partnerů, které mají podporovat a posilovat provádění výsledků konference Habitat III a Nové městské agendy.

Bylo předloženo kolem 70 dobrovolných závazků včetně tří závazků Evropské komise. Podrobné informace o těchto třech závazcích předložila komisařka Crețuová:

1. PROVÁDĚNÍ NOVÉ MĚSTSKÉ AGENDY PROSTŘEDNICTVÍM MĚSTSKÉ AGENDY PRO EU

Nová městská agenda a Městská agenda pro EU sdílejí tutéž vizi vyrovnaného, udržitelného a integrovaného městského rozvoje měst. Městská agenda byla koncipována tak, aby města měla možnost podílet se na tvorbě politiky. Se svými dvanácti prioritními tématy, víceúrovňovou správou a zaměřením na vzájemné učení přispívá Městská agenda pro EU k provádění Nové městské agendy v rámci EU a v partnerské spolupráci se zainteresovanými subjekty z městských oblastí – a to nejen s městy, ale i podniky, nevládními organizacemi a zástupci z členských států a orgánů EU.

Akční plány pro těchto dvanáct prioritních témat se momentálně připravují. Budou zahrnovat politická doporučení, osvědčené postupy a projekty, které mají být v rámci EU sdíleny a šířeny.

2. VYTVOŘENÍ CELOSVĚTOVÉ HARMONIZOVANÉ DEFINICE MĚST

Pro lepší porovnávání údajů a provádění referenčních srovnávání a zajištění lepšího monitorování by se všude na světě měla používat společná definice měst. EU ve spolupráci s OECD a Světovou bankou tuto definici vytvoří, přičemž se bude opírat o definici měst vypracovanou EU a OECD na základě počtu a hustoty obyvatel a stupně urbanizace EU.

Bude vytvořena online databáze a také celosvětový seznam měst a jejich hlavních znaků. Návrh celosvětové definice měst bude nakonec předložen Organizaci spojených národů.

3. PODPORA SPOLUPRÁCE MEZI MĚSTY V OBLASTI UDRŽITELNÉHO ROZVOJE MĚST

Na základě konkrétního přístupu sítě URBACT financované z prostředků EU a metodiky unijního programu mezinárodní spolupráce měst (IUC) budou města po celém světě povzbuzována, aby navazovala vztahy s jedním či více partnerskými městy za účelem přípravy a provádění místních akčních plánů a projektů zaměřených na společné priority – přístup k vodě, dopravní systémy, zdravotnictví nebo bydlení. Na přípravě a provádění těchto akčních plánů by měli úzce spolupracovat obchodní partneři.

Poradenství poskytne online platforma pro vytváření sítí, která umožní meziregionální spolupráci.

* Oblast působnosti závazku se vztahuje na města v Argentině, Brazílii, Chile, Kolumbii, Mexiku, Peru, Kanadě, Číně, Indii, Japonsku, Spojených státech amerických a v Evropské unii. ■

DALŠÍ INFORMACE

<https://habitat3.org/quito-implementation-plan>



Provádění závazku EU



Komisařka Crețuová vypráví pro časopis *Panorama*, proč byla účast delegace EU na konferenci ONS v Quitu tak úspěšná.

Co bylo vaším hlavním cílem?

Měla jsem velkou radost, že jsem se mohla účastnit této historické konference, na níž byla přijata Nová městská agenda Organizace spojených národů, a že jsem mohla vést rozhovory s lidmi z celého světa. Zdůrazňovala jsem, jak významně

k tomuto globálnímu dílu v oblasti udržitelného rozvoje měst přispívá Evropská komise a EU. Klíčové zásady této Nové městské agendy se týkají měst podporujících sociální začlenění, měst, která jsou bezpečná, zelená, odolná, prosperující a inovativní, a také řádné správy měst, přičemž prosazují spolupráci a znalosti. Základem této agendy je přístup založený na lidských právech a posilování postavení žen, což jsou nezbytné předpoklady k dosažení udržitelného rozvoje podporujícího začlenění. Uvedené zásady jsou rovněž sdílené hodnoty EU a patří k prioritám našeho předsedy.

podporu finanční. v letech 2014–2020 bude do městských oblastí investováno celkem 100 miliard EUR. Na udržitelný rozvoj měst musí být plánováno alespoň 5 % prostředků z EFRR přidělených členským státům, což představuje 15 miliard EUR přímo spravovaných městy. Navíc pravomoc k provádění integrovaných strategií udržitelného rozvoje měst bude mít asi 750 měst. Kromě finanční pomoci může EU poskytnout městům technickou pomoc v rámci celounijní spolupráce prostřednictvím sítí nebo spoluprací na konkrétních tématech. To je zejména cíl nově zavedených „partnerství“ v rámci Městské agendy pro EU, která byla schválena vloni v květnu v Amsterdamu. Nová městská agenda vlastně dobře odráží vizi EU pro udržitelný růst měst na základě víceúrovňové správy a integrovaného a místně orientovaného přístupu, který zohledňuje rozmanitost měst a jejich širší územní kontext, a přitom staví na vazbách mezi městem a venkovem.

EU a její členské státy jsou také odhodlány jednat s partnery po celém světě a společně řešit výzvy chudoby a vyloučení ve městech ve prospěch udržitelného rozvoje v našich partnerských zemích obecně. Výzvou je nyní konkrétní provádění této Nové městské agendy.

Jak to ovlivní život občanů?

Jak k dosahování těchto cílů přispívá politika soudržnosti?

Asi tři čtvrtiny občanů v Evropě žijí v městských oblastech. Tyto oblasti jsou motorem hospodářství a rozvoje odolné společnosti, ale zároveň jsou místem vážných problémů, jako je nezaměstnanost,

Politika soudržnosti poskytuje rozsáhlou podporu městským oblastem v celé EU, a to nejen



Komisařka Crețuová a generální tajemník OSN Pan Ki-mun



Komisařka Creţuovă a José Ángel Gurría, generální tajemník OECD



Komisařka Creţuovă je představena Mpho Parks Tauovi, generálnímu tajemníkovi organizace United Cities and Local Governments

segregace, chudoba a znečištění. Nová městská agenda je příležitostí k utváření naší společné budoucnosti. Zahrnuje všechny prvky potřebné k překročení obvyklého rámce činností a k zaměření se na cíle udržitelného rozvoje, pro něž Komise v listopadu přijala sdělení o dalších krocích k udržitelné evropské budoucnosti. Všichni jsme občané jednoho světa.

Čeho bylo dosaženo?

Ukázali jsme velké úsilí a proaktivitu EU na cestě k udržitelnému rozvoji měst v Evropě. Dále jsme předložili tři dobrovolné závazky: provádět Novou městskou agendu prostřednictvím Městské agendy pro EU, vytvářet celosvětovou harmonizovanou definici měst a podporovat spo-

lupráci mezi městy v oblasti udržitelného rozvoje měst. Nyní musíme všichni v Evropě i mimo ni pracovat na tom, aby se tyto výsledky staly skutečností. ■



Mauricio Rodas Espinel, starosta Quita vítá komisařku Creţuovou na večeři u příležitosti World Mayors Assembly



Komisařka Creţuovă se setkává s Joaenem Closem, výkonným ředitelem OSN Habitat

DEVĚT ZPŮSOBŮ, JAK POLITIKA SOUDRŽNOSTI POMÁHÁ EVROPĚ

Při nezávislém odborném hodnocení financování v letech 2007–2013 se zjistilo, že investice v rámci politiky soudržnosti měly pozitivní, hmatatelné výsledky od vytváření pracovních míst přes pozitivní dopad na rozdíly mezi regiony až po vzrůst HDP.

Politika soudržnosti 2007–2013 byla prováděna v náročném období, během něž byla Evropa zasažena hospodářskou a finanční krizí, která omezila veřejné investice. Prostředky dostupné v rámci politiky soudržnosti proto byly pro růst a tvorbu pracovních míst o to nezbytnější.

S cílem snížit rozdíly mezi regiony a podpořit vyvážený a udržitelný rozvoj bylo v průběhu tohoto období investováno 346,5 miliard EUR. Dále uvádíme devět hlavních zjištění nezávislého odborného hodnocení programu financování v období 2007–2013.

1. PŘÍNOS PRO VŠECHNY ZEMĚ EU

Politika soudržnosti je prospěšná pro každý region a každou zemi v EU prostřednictvím přímých dopadů v podobě investic nebo nepřímých účinků, jako je rostoucí obchod. Odhaduje se, že každé euro z politiky soudržnosti investované v daném období vygeneruje do roku 2023 2,74 EUR z dalšího HDP. To znamená, že 346,5 miliard EUR investovaných v letech 2007 až 2013 zajistí do roku 2030 návratnost ve výši 1 bilionu EUR z dalšího HDP.

A to zdaleka není všechno. Politika soudržnosti vedla k vytvoření jedné třetiny pracovních míst z celkového počtu jednoho milionu pracovních míst vytvořených v letech 2007 až 2013.



2. MSP ZÍSKÁVAJÍ POTŘEBNOU PODPORU

Politika soudržnosti je základním pilířem agendy EU v oblasti pracovních míst a růstu. Finanční prostředky EU například pomohly začínajícím společnostem a MSP pokračovat v tomto období v podnikání. Finanční podporu získalo asi 121 400 začínajících podniků a také zhruba 400 000 MSP.



3. FINANCOVÁNÍ DOSTUPNÉ PRO PODNIKY

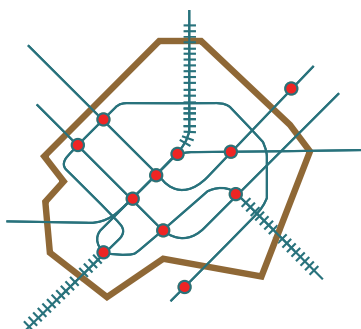
Při hodnocení se zjistilo, že financování EU ve prospěch finančních nástrojů hrálo klíčovou úlohu při poskytování finančních prostředků MSP, když během hospodářské krize nastaly problémy s poskytováním úvěrů. To mnoha firmám pomohlo pokračovat v podnikání. v tomto období vzrostlo financování EU ve prospěch finančních nástrojů z 1 miliardy EUR v letech 2000–2006 na 11,5 miliard EUR přidělených v letech 2007–2013 prostřednictvím Evropského fondu pro regionální rozvoj (EFRR).



4. ROZŠÍŘOVÁNÍ a VYLEPŠOVÁNÍ DOPRAVNÍCH SÍTÍ a MOBILITY

Financování EU přispělo k odstranění překážek v dopravě a ke zkrácení doby cestování. Díky investicím bylo možné realizovat výstavbu 900 km dopravních komunikací, zejména dálnic, z čehož 400 km bylo zařazeno do sítě TEN-T. Tyto dopravní sítě, které EU definovala jako koridory hlavní sítě, propojují země a působí jako hnací motor růstu a vytváření pracovních míst.

Díky financování z politiky soudržnosti bylo také možné postavit nebo zmodernizovat 500 km železničních tratí TEN-T a podpořit rozvoj udržitelné veřejné dopravy.



5. OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ, PODPORA BOJE PROTI ZMĚNĚ KLIMATU



Financování v rámci politiky soudržnosti v daném období podporovalo lepší strategie v oblasti odpadového hospodářství, což vedlo k podstatnému zvýšení podílu recyklovaného odpadu a k uzavření skládek nevyhovujících normám EU.

Opatření v oblasti energetické účinnosti ve veřejných budovách značně snížila spotřebu fosilních paliv, což přispělo k úspoře nákladů na energie a podpořilo boj proti globálnímu oteplování.

Díky investicím do infrastruktury v rámci politiky soudržnosti bylo možné 6 milionů lidí napojit na nové nebo vylepšené zdroje čisté pitné vody a 7 milionů lidí na nová nebo zmodernizovaná zařízení na čištění odpadních vod.

6. POSILOVÁNÍ KULTURY a CESTOVNÍHO RUCHU



Investice EU přispěly k obnově kulturních a turistických míst, což podle zjištění odborného hodnocení vedlo ke zvýšení počtu návštěvníků a k posílení udržitelného hospodářského rozvoje a tvorby pracovních míst v příslušných regionech. Investice tak podpořily místní oživení a usnadnily hospodářskou diverzifikaci, inovace a zvýšenou konkurenceschopnost.

7. ZKVALITNĚNÍ ŽIVOTA VE MĚSTECH



Finanční prostředky z EFRR na městský rozvoj a sociální infrastrukturu dosáhly v letech 2007–2013 29 miliard EUR, což je asi 11 % rozpočtu programu.

Přibližně 4 % prostředků byla investována do iniciativ v rámci městského rozvoje, a patřily mezi ně investice do zanedbaných oblastí a podpora hospodářského růstu,

kulturního dědictví a strategického rozvoje. Přibližně 7 % bylo přiděleno na sociální infrastrukturu a použito na investice do zdravotnictví a vzdělávání. z hodnocení vyplývá, že to vedlo k lepšímu přístupu ke službám v oblasti vzdělávání a celoživotního učení v kombinaci s pracovními službami.

8. POVZBUZOVÁNÍ ZEMÍ, ABY SPOLEČNÉ VÝZVY ŘEŠILY SPOLEČNĚ

Financování EU pro přeshraniční programy vedlo v letech 2007–2013 k více než 6 800 projektů včetně opatření s cílem:

- > vytvořit a rozšířit hospodářské klastry,
- > rozvinout centra excelence, střediska vysokoškolského vzdělávání a profesní přípravy a sítě spolupráce mezi výzkumnými centry,
- > vytvořit přeshraniční poradní služby pro podniky a začínající firmy.

Přibližně 1300 environmentálních projektů se zaměřilo na společnou správu přírodních zdrojů, jako jsou přímořské oblasti a povodí řek.

Financování také pomáhalo příhraničním regionům v boji proti přírodním rizikům, při reakci na změnu klimatu, ochraně biologické rozmanitosti a zahájení iniciativ na rozvoj obnovitelné energie.



9. UPLATŇOVÁNÍ NABYTÝCH ZKUŠENOSTÍ v PRAXI

Programy financování pro období 2014–2020 byly navrženy tak, aby se více orientovaly na výsledky, protože programy v letech 2007–2013 se na výsledky nezaměřovaly vždy dostatečně. EU proto provedla změny ve financování v rámci politiky soudržnosti v souladu s doporučeními, která předložilo nezávislé hodnocení odborníků. Patří k nim i to, že:

programy musí nyní mít konkrétnější účel a jasné cíle. Programy se během provádění bedlivě monitorují, aby bylo zajištěno plnění dobře definovaných cílů,

- > programy musí pravidelně hlásit výsledky a výstupy,
- > pro zajištění kvalitních výstupů programů nyní existuje výkonnostní rámec spojený s uvolňováním výkonnostní rezervy,
- > investice se soustřeďují na klíčová témata,
- > aktivněji se podporuje širší využívání finančních nástrojů.

DALŠÍ INFORMACE

Informační přehledy o zemích:





EWRC 2016 sbližuje regiony



14. Evropský týden regionů a měst, který se konal 10.–13. října 2016 v Bruselu v Belgii, přivítal 5300 účastníků workshopů, debat, společenských akcí a projektových návštěv se zaměřením na „Regiony a města pro udržitelný růst podporující začlenění“.

Přibližně 130 akcí organizovalo GŘ Regio Evropské komise společně s dalšími 13 GŘ, Evropským výborem regionů a 22 vybranými regionálními partnerstvími zahrnujícími 187 regionů a měst. Instrukční partneři letos přibrali i Výzkumnou službu Evropského parlamentu, která přispěla k semináři Master Class a programu Média.

EWRC si jako „místo setkání“ pro ty, kdo se podílejí na regionální politice a její realizaci, zachovává vysoké renomé i relevanci navzdory specifickým výzvám, s nimiž se Brusel v roce 2016 potýkal. ■

VYJÁDŘENO V ČÍSLECH

- Z více než 30 zemí dorazilo přes 4000 účastníků (z celkového počtu přes 5300 přítomných)
- EU a vnitrostátní, regionální a místní správy zastupovalo 600 řečníků na vysoké úrovni
- Programu Média se zúčastnilo 170 novinářů
- Semináře Master Class se zúčastnilo 28 postgraduálních studentů
- 23 finalistů ze 14 členských států se zúčastnilo slavnostního předávání cen RegioStars (viz strana 20)
- Více než polovina návštěvníků EWRC zde byla poprvé (56 %)
- K pěti interaktivním seminářům patřil i celodenní seminář „Politické laboratoře pro řídicí orgány“





INTERAKCE VE TŘÍDĚ

Semináře Master Class o politice soudržnosti EU se zúčastnilo 28 postgraduálních studentů a mladých docentů ze 17 členských států EU. K hlavním námětům interaktivní diskuse patřila podpora růstu podporujícího začlenění a sociální soudržnosti a také územního rozměru a integrace rozvoje měst a venkova, význam síťové ekonomiky a zlepšení provádění politiky soudržnosti: výkonu, zjednodušení a odpovědnosti.

NÁSTROJE PRO MĚSTA A AMBICE

Na politické akci o Městské agendě pro EU, která přilákala 400 účastníků, představili komisařka Crețuová a komisař Šefčovič „Jedno kontaktní místo pro města“, což je nový nástroj pro řízení ambic měst v oblasti energetické transformace. Na paralelním společném zasedání REGI-COTER Evropský parlament, Komise a zástupci VR probírali mimo jiné otázky týkající se vlivu politiky soudržnosti a jejího zaměření na výsledky.

V TERÉNU

V průběhu týdne přilákal městský aspekt značnou pozornost v rámci 20 workshopů, zejména pak náměty související s městskými inovativními opatřeními. Velmi úspěšné byly i návštěvy projektů spolufinancovaných z EU: Port Sud, podpora nehmotného dědictví pro udržitelnou kvalitu života; RECY-K, projekt v oblasti recyklace; Greenbizz, centrum udržitelného rozvoje a ekologického podnikání; a Community land trust Brussels, inovační iniciativa v oblasti bydlení.

POLITIKA SOUDRŽNOSTI SE STÁVÁ ÚSTŘEDNÍM BODEM

Přesah EWRC znovu potvrdil, že je důležitou meziinstitucionální platformou sloužící k politické komunikaci. Úvodní seminář – „Politika soudržnosti investuje do evropských regionů a měst“ – se konal v jednacím sále EP a zúčastnila se jej komisařka Crețuová. Politickým skupinám VR a účastníkům této akce poskytl cennou příležitost vyjádřit svá stanoviska k politice soudržnosti a vznést dotazy ohledně ní.

PŘEČTĚTE SI O TOM!

Program Média byl zahájen setkáním u kulatého stolu určeným pro tisk, kterého se účastnila komisařka Crețuová a předseda VR Markkula. Následovaly tiskové konference o tom, jaké výsledky přináší finanční prostředky EU v členských státech EU, o aktuálních trendech a číslech Eurostatu a OECD v souvislosti s regionálním rozvojem, o ex-post hodnocení období let 2007–2013 a také o hlavních možnostech politiky soudržnosti po roce 2020. Vnitrostátní televizní stanice vysílaly televizní debaty a 57 novinářů se zúčastnilo návštěvy projektu Molenbeek. Do konce prvního týdne bylo v tisku uveřejněno více než 40 článků.

EWRC 2016 NA SOCIÁLNÍCH MÉDIÍCH

Během jediného týdne byl 12 000 krát použit hashtag #EUWRC a potenciálně se dostal k 72 milionům lidí schopných zobrazit a sdílet jakýkoli příspěvek s použitím hashtagu této akce. Během 10. až 14. října si internetové stránky EWRC zobrazilo 26 657 návštěvníků, přičemž ve 22 253 případech šlo o unikátní návštěvu. Na internetových stránkách byla každý den uveřejněna zpráva shrnující hlavní aktivity a celkem měla 6900 unikátních návštěv. Storify zveřejněný 18. října zaznamenal během prvního dne 650 zobrazení. Letos byla poprvé použita nová aplikace pro mobilní telefony. Stáhlo si ji přes 2 398 účastníků, aby si mohli zobrazit program a dokumenty, vyměňovat si zprávy, vizitky a fotografie a domlouvat si schůzky. ■

DALŠÍ INFORMACE:

<http://europa.eu/!tR89Fb>



Regionální hvězdy září na Evropském týdnu regionů a měst

K vrcholům letošního Evropského týdne regionů a měst patřilo slavnostní předávání cen RegioStars 2016. Ceny si z rukou komisařky EU Coriny Crețuové a předsedy poroty soutěže RegioStars, poslance EP Lamberta van Nistelrooije, převzalo pět šťastných výherců – z každé kategorie projektů jeden.

Letos došlo 104 přihlášek do pěti oceňovaných kategorií:

INTELIGENTNÍ RŮST: vznikající příležitosti v globální ekonomice

UDRŽITELNÝ RŮST: oběhové hospodářství

RŮST PODPORUJÍCÍ ZAČLENĚNÍ: integrované žití – budování nesegregovaných komunit podporujících začlenění

CITYSTAR: inovativní řešení pro udržitelný městský rozvoj

ÚČINNÉ ŘÍZENÍ FONDŮ: změna díky odlišnému řízení.

A cenu získávají ...

- 1. COPENHAGEN CLEANTECH CLUSTER:** Region hlavního města Dánska (EFRR) <http://cleancluster.dk/> – Inteligentní růst
- 2. CENTRO BIO: BIO-INDUSTRIES, BIOREFINERIES AND BIOPRODUCTS:** Centro, Portugalsko (EFRR) <http://www.blc3.pt/> – Udržitelný růst
- 3. ACADEMY OF SOCIAL ECONOMY:** Malopolské vojvodství, Polsko (ESF) <http://www.rops.krakow.pl/> – Růst podporující začlenění
- 4. REVITALISATION OF LOWER TOWN DISTRICT OF GDAŃSK:** Pomořské vojvodství, Polsko (EFRR) <http://bit.ly/2be10Mm> – CityStar
- 5. TRANSPARENCY INITIATIVE JONVABALIAI (FIRE-FLIES):** Vnitrostátní projekt, Litva (ESF a TP) <http://www.esinvesticijos.lt/> – Účinné řízení
- 6. CIRCULAR OCEAN:** (EFRR) – projekt zvolený účastníky akce pro cenu „Public Choice Award“.



“ Jsme nesmírně hrdí na podporu získanou z EFRR... takovou snahu území velké Kodaně opravdu potřebovalo. A velmi hrdí jsme i na to, že někdo sdílel naši vizi zelené transformace společnosti a věřil jí. ”

Carsten Orth Gaarn-Larsen, výkonný ředitel Clean

“ Hlavním znakem projektu, který byl zárukou jeho udržitelnosti, je to, že skutečně reagoval na problémy obyvatel zdejšího regionu. ”

Ana Abrunhosa, předsedkyně Comissão de Coordenação e Desenvolvimento Regional do Centro, Portugalsko



“ Jsem skutečně hrdý a rád bych poděkoval svým kolegům, kteří jsou tím nejlepším týmem na světě! Poděkovat bych chtěl i našim občanům – jsou velmi šťastní, protože Gdaňsk se stal městem svobody a solidarity a solidaritu podporuje trvale. ”

Paweł Adamowicz, starosta města Gdaňsk

“ Světlušky jsou společenstvím tisíců lidí, kteří jsou přesvědčeni, že mohou zveřejňovat více informací a ukázat lidem, že transparentnost není nic těžkého – je to jako si vyčistit zuby... ”

Sergej Muravjov – výkonný ředitel, Transparency International, Litva



“ Musíme poděkovat našim zakladatelům Interreg a severní periferní oblasti a arktické oblasti za to, že investovali nejen do projektu, ale i do lidí. Je velmi důležité získat ty správné lidi a spolupracovat napříč regiony – tudy vede cesta k úspěchu. ”

Neil James, Circular Ocean, manažer projektu

“ Prokázali jsme, že umíme spojit podnikání a sociální aktivity. Ještě důležitější je to, že díky našemu produktu získalo zaměstnání mnoho vyloučených osob. Největší význam však má to, že jsme vytvořili systém, který se stal inspirací pro ostatní v celém Polsku. ”

Jacek Krupa, maršálek, Malopolské vojvodství



DALŠÍ INFORMACE

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/regio-stars-awards/

V časopisu
PANORAMA
budeme vděční za
každý váš
příspěvek!

Rubrika Jak to vidíte vy v časopisu *Panorama* přináší názory zúčastněných subjektů z místní, regionální, národní i evropské úrovně. Subjekty také uvádějí, co plánují pro období 2014–2020.

Budeme rádi za každý příspěvek ve vašem jazyce a některé z nich uveřejníme v příštích vydáních. Pokud chcete získat další informace o termínech a pokynech k příspěvkům, kontaktujte nás. regio-panorama@ec.europa.eu

RUMUNSKO A NIZOZEMSKO: SPOLUPRÁCE V OBLASTI RIS3 V PRAXI

Severovýchodní Rumunsko a severní Nizozemsko společně před rokem zahájily program spolupráce založený na zásadách inteligentní specializace. Tyto regiony vytvářejí inovační prostředí, v němž se znalosti a úsilí vynakládají v obou zemích směrují tak, aby přispívaly k hledání řešení sociálních výzev.

I když mezi severovýchodním Rumunskem a severním Nizozemskem jsou nemalé rozdíly, naše regiony čelí stejné otázce: jak můžeme lépe využívat znalosti z univerzit a potenciál, který mají podniky, při rozvoji smysluplných inovací, které zvyšují blaho občanů?

Právě tato otázka nás – Rozvojovou agenturu pro severovýchodní Rumunsko (ADR) a Alianci provincií v severním Nizozemsku (SNN) – svedla dohromady. Navázali jsme kontakty díky online databázi Eye@RIS3, která ukazuje, jaká témata dostávají v regionech prioritu v jejich strategii pro inteligentní specializaci.

Na začátku roku 2015 jsme připravili společnou iniciativu se štědrá podporou programu TAIEX REGIO PEER 2 PEER Evropské komise. Velmi rychle jsme se shodli na tom, že oproti běžnému postupu chceme zaujmout jiný přístup. Rozhodli jsme se pro spolupráci, která se nejen zaměřuje na zásady

inteligentní specializace, ale která se také soustředí na významné sociální výzvy, jimž naše regiony čelí. Nakonec právě pro ně hledáme řešení.

Postupujeme podle programového přístupu. Společně se znalostními institucemi, firmami a organizacemi občanské společnosti jsme se začali problémy v určité oblasti zabývat systematicky z hlediska toho, kdo by mohl přispět k nalezení řešení a jak by na realizaci takového řešení mohly různé strany spolupracovat. Základem našeho přístupu je to, že ve vztahu k určitému sociálnímu problému provádíme simultánně celou řadu intervencí. Tak se zajistí kritické množství a rozjede se vlastní proces přechodu.

Do tohoto procesu podnikatelského objevování jsme v minulém roce zapojili více než 700 subjektů. Své síly spojila široká řada zúčastněných stran z obou regionů a v rámci hledání řešení problémů vznikly různé dílčí projekty. Teď chceme v řadě specifických oblastí vytvářet živé laboratoře, které budou strukturálně spojovat strany z obou zemí a umožní jim dostat se do hodnotových řetězců. Budujeme také struktury, které inovačním prostředím umožní začít organizovat sebe sama s cílem omezit úlohu ADR a SNN jakožto facilitátorů a simulátorů.

Tak jsme se dostali k podstatě toho, čeho spolupráce RIS může dosáhnout: společné řešení sociálních problémů na základě



programového přístupu. Jsme přesvědčeni, že tato spolupráce pomůže našim regionům k pokroku. Zaznamenali jsme také, že naše nápady vyvolaly velké nadšení v různých částech Evropy i v Evropské komisi. Existuje celá řada možností, jak vazby, které jsme navázali s dalšími regiony, ještě rozšířit.

Naší ambicí je vytvořit velkou skupinu regionů, v níž by mohly firmy, znalostní instituce a organizace občanské společnosti společně rozvíjet smysluplné inovace, které urychlí regionální rozvoj a prohloubí soudržnost. ■

GABRIELA MACOVEIU

*Ředitelka komunikace, spolupráce a obchodního rozvoje,
ADR, severovýchodní Rumunsko*

LUC HULSMAN

*Programový manažer, Aliance severních
nizozemských provincií*

CHYTRÉ KROKY V TOSKÁNSKU

Toskánsko si jako prioritu stanovilo zlepšení svého výkonu v oblasti inovací a posílení regionálního systému pro přenos technologií s cílem naplnit cíle strategie Evropa 2020.

Tento přístup, který začal díky programu Evropského fondu pro regionální rozvoj (EFRR) na období 2007–2013, je momentálně zaměřen na technologické klastry a investice do výzkumu, vývoje a inovací. Původní financování ve výši 640 milionů EUR pro inovace a výzkum a vývoj bylo zachováno a posíleno v rámci regionální strategie inteligentní specializace, a to prostřednictvím tří technologií: IKT a fotonika; inteligentní továrny; chemické látky a nanotechnologie.

Jedná se o strategické technologie v „rychle rostoucích“ odvětvích – jako jsou například přírodní vědy, robotika a mechatronika –, ale mají také velké uplatnění v tradičnějších odvětvích, jako je móda, těžba kamene, námořní doprava a železnice. Díky tomuto a díky zastoupení velkých společností i MSP připravených spojit své síly a spolupracovat v oblasti výzkumu přispěly tyto technologie k tomu, že slovní spojení „vyrobeno v Toskánsku“ získalo světovou proslulost.



Toskánský operační program EFRR na období 2014–2020, schválený v únoru 2015, s finančním příspěvkem ve výši 792 milionů EUR, věnuje 35 % svých prostředků, tedy 275,1 milionu EUR, na prioritní osu 1 – výzkum, vývoj a přenos technologií. Program již financoval 474 projektů s granty ve výši 56,6 milionu EUR a aktivními investicemi ve výši 143 milionů EUR (ke 30. červnu 2016).

Mezi tyto projekty patří průmyslový výzkum a experimentální rozvoj, podpora začínajících podniků a specializovaných služeb a posílení systému pro přenos technologií. Sahají od podpory infrastruktury po spolupráci s univerzitami a výzkumnými centry.

V tomto kontextu měl přístup, který zaujala regionální rada, strategický význam. Po zahájení programu EFRR na období 2014–2020 rada zveřejnila svá první tři oznámení v červenci 2014 pro výzkum a vývoj a inovace s očekáváním finančních prostředků souvisejících s ESI fondy, aby bylo možné zajistit maximální kontinuitu investicím, které byly zahájeny v předchozím programu. Toto rozhodnutí dokládá směr, kterým se Toskánsko vydalo, tedy orientaci na inovace pro růst a vytváření pracovních míst. ■

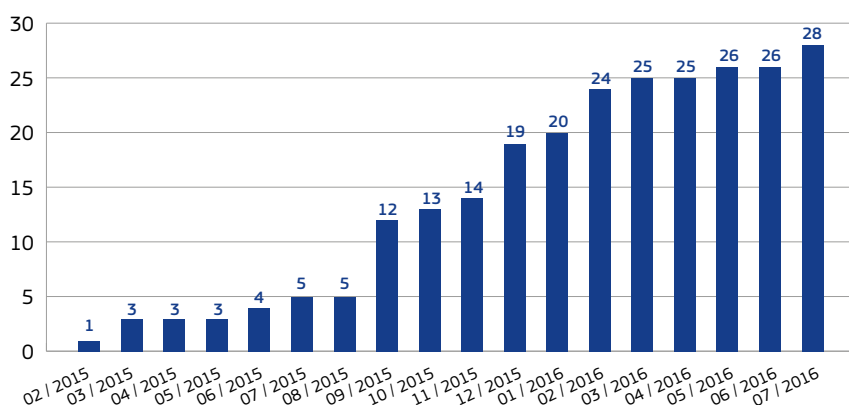
ANGELITA LUCIANI

Řídící orgán EFRR, Toskánsko

AKADEMICKÉ PODNIKÁNÍ V KUJAVSKO-POMOŘSKÉM VOJVODSTVÍ

Podle tradičního vnímání akademických kruhů by se vědec měl soustředit na výzkum a na práci se studenty s cílem předávat jim znalosti. Tyto předpojaté názory ve spojení s různými problémy, jako jsou organizační a finanční překážky, brání účinné komercializaci výsledků univerzitního výzkumu.

Počet odvozených podniků vytvořených společnostmi Centrum Transferu Technologii UMK Sp. z o.o.



Výzkumné instituce, místní a vnitrostátní vlády a organizace působící v podnikatelském prostředí se snaží zavést procesy podporující komerční aplikace vědeckého výzkumu. Efektivní programy v této oblasti nejsou jen přínosem pro výzkumné instituce, ale také podporují inovace v hospodářství. Celá tato oblast akademického podnikání pokrývá komercializaci akademického výzkumu, podporu komerčně slibného výzkumu a především vytváření odvozených a navazujících podniků (založených výzkumnými pracovníky a podporovanými mateřskou univerzitou) a účelově založených společností.

Místní vláda v Kujavsko-pomořském vojvodství je jednou z mála vlád polských vojvodství, které zahrnuje podporu akademického podnikání do svého operačního programu, zejména v akci 1.3 a podakci 1.5.3 regionálního operačního programu pro Kujavsko-pomořské vojvodství v letech 2014–2020.

Na projekty rozvoje akademického podnikání program poskytuje 16 milionů EUR. Cílem je zvýšit počet odvozených a navazujících podniků, podpořit výzkum a vývoj v podnicích a zlepšit konkurenceschopnost regionálních univerzit a rozšířit jejich účast v provádění regionálního programu inteligentní specializace.

Během uplynulých dvou let místní vláda v Kujavsko-pomořském vojvodství podepsala smlouvy s univerzitami a organizacemi působícími v podnikatelském prostředí v tomto

regionu, a to s jediným cílem: podpořit akademické podnikání. Mezi uvedenými univerzitami je Univerzita Mikuláše Koperníka (UMK), která se může pochlubit rozsáhlým systémem programů na podporu akademického podnikání. Patří sem například Akademická inovační platforma, což je portál zaměřený na šíření know-how v oblasti rozvoje inovací a akcí v akademické obci.

Dalším významným prvkem je Akademický obchodní inkubátor, který studentům i pracovníkům UMK poskytuje školení a poradenství se zaměřením na založení podniku. Nejdůležitějším subjektem, který nyní podporuje akademické podnikání, je Centrum

Transferu Technologii UMK sp. z o.o. Tato účelově založená společnost vytvořená v roce 2014 s vnitrostátní podporou a pomocí fondů EU (v rámci programu SPIN TECH Národního centra pro výzkum a vývoj) usiluje o komercializaci výsledků výzkumu. Od roku 2015 účinně podporuje vytváření odvozených podniků při největší univerzitě v regionu. v polovině roku 2016 již existovalo přes 25 vedlejších podniků.

Podle stejných smluv se akademickému podnikání daří i na dalších univerzitách v Kujavsko-pomořském vojvodství včetně Univerzity Kazimíra Velikého a Univerzity techniky a přírodních věd v Bydhošti. ■

AGENDA VĚDY a INOVACÍ

(Agenda Nauki i Innowacyjności) – Kujavsko-pomořské vojvodství

ZACHYCENO FOTOAPARÁTEM

Komunikace je v regionech až na prvním místě

Jak zajistit, aby komunikace o hodnotě EU byla méně komplikovaná, praktičtější a atraktivnější? Jednou z možností je zapojit evropské občany. Právě o to usiluje kampaň „Evropa v mém regionu“ – povzbuzuje občany, aby ve svém okolí našli projekty financované EU, vyfotili je (a fotografie poslali do fotografické soutěže) a napsali o nich (a zapojili se do blogerské soutěže).

Do pátého dílu fotografické soutěže Evropa v mém regionu bylo zasláno celkem 837 fotografií. Porota složená ze dvou fotografů a jednoho odborníka na sociální média vybrala tři společné vítěze: Diellza Balajová z Kosova, Carlo Deviti z Itálie a Saara Olkkonenová z Finska.

„Všiml jsem si té fotografické soutěže na Facebooku, potom jsem se podíval na web Evropské komise a na italský webový portál pro fondy EU, abych zjistil, jaké projekty byly financovány v mém okolí. Tak jsem vyrazil ven, pořídil fotky a kupodivu jsem soutěž vyhrál.“ vysvětlil Carlo Deviti.

Potom byl společně s dalšími výherci pozván do Bruselu na fotografický workshop a slavnostní předání během Evropského týdne regionů a měst. „Potkat se na této akci s lidmi ze všech koutů Evropy byla fantastická zkušenost,“ říká Carlo.

Jak to vyjádřit správnými slovy

Mezi účastníky byli i vítězové blogerské soutěže Evropa v mém regionu. Blogeři z celé Evropy měli psát o projektech financovaných EU. Blogové příspěvky byly následně přeloženy, znovu zveřejněny na webu EurActiv a sdíleny na sociálních sítích.

Porota složená z profesionálních novinářů vybrala tři vítězné blogové příspěvky: Na prvním místě se umístil polský ekobloger Janusz Mizerny s příspěvkem „Zelené řešení pro města představují autobusy na bioplyn“. Další dvě místa s těsným rozdílem obsadily: Clarissa Hirstová (Švédsko): „Baltské moře a hra s Ruskem: výzvy a příležitosti“ a Andrea González Gonzálezová (Španělsko): Přírodní park Cabárceno, jeden z prvních počínů v Kantábrii financovaných z evropských fondů!

Clarissa se na blogu podělila o svůj názor na tuto soutěž: „Komunikační týmy v Bruselu mohou předávat statistické údaje a informace, ale jen lidé, kteří žijí, pracují, společensky se stýkají, sportují, nakupují a cestují v evropských regionech mohou přesněji sdělit, co se tam děje.“

A nakonec s cílem dodat kampani trochu hravosti byla uspořádána honba za pokladem. Účastníci měli při návštěvě projektů najít skrytý plakát, dešifrovat záhadnou větu a potom odpovědět na konečnou otázku online. z téměř 500 účastníků jako první uvedla správnou odpověď Elinne Mertensová z Belgie – jen 1 minutu a 26 sekund po tom, co byla otázka zveřejněna online! Elinne vyhrála cestu do Vídně na návštěvu projektu spolufinancovaného EU. ■

DALŠÍ INFORMACE

http://ec.europa.eu/regional_policy/en/policy/communication/inform-network/euimr_campaign/



Photo Competition 2016



Europe in my Region





f EUinmyRegion
#EUinmyRegion
ec.europa.eu/info/region



Grand Est, Francie: rozmanitost v srdci Evropy



< *Philippe Richert, předseda regionální rady Grand Est, vítá komisařku Crețuovou při nedávné návštěvě Štrasburku*

Zmíněný regionální řídicí orgán sídlí ve Štrasburku, který je nyní hlavním městem regionu Grand Est a také sídlem Evropského parlamentu, a nadále dohlíží na financování v rámci politiky soudržnosti v celém regionu. Jeho úkolem je spravovat rozpočet ve výši 773 milionů EUR z Evropského fondu pro regionální rozvoj (EFRR) a Evropského sociálního fondu (ESF) na období 2014–2020 s podporou dalšího vnitrostátního a regionálního spolufinancování.

Finanční podpora

Mezi kompetence řídicího orgánu patří poskytovat pokračující podporu dříve zahájeným projektům v Alsasku, Champagne-Ardenne a Lotrinsku a také dohlížet na nové iniciativy zaměřené na podporu pokračujícího rozvoje nového většího regionu Grand Est. Při nedávné územní reformě Francie došlo ke snížení celkového počtu regionů z 27 na 18.

Spojením Alsaska, Champagne-Ardenne a Lotrinska došlo ke sloučení oblastí s velmi odlišnými socioekonomickými profily, což znamená přínosy i výzvy při naplňování cílů regionálního rozvoje. Alsasko a Champagne-Ardenne patřily mezi rozvíjenější regiony EU a obdržely financování z EFRR ve výši 75 milionů EUR a respektive 185 milionů EUR v programovém období 2007–2013, na druhou stranu Lotrinsko bylo považováno za přechodový region a obdrželo podporu z EFRR ve výši 329 milionů EUR.

Nyní jsou tyto oblasti sloučeny a společně jako Grand Est budou v nadcházejících letech nadále dostávat nemalé finanční prostředky od EU. Zřetel při tom bude brán nejen na rozmanitou socioekonomickou skladbu rozšířeného regionu a jeho pokračující průmyslový přechod, ale zejména na jeho mezinárodní otevřenost a strategickou polohu pro přeshraniční výměnu zboží, služeb a odborných znalostí.

Proto mezi klíčové priority financování EFRR a ESF v regionu Grand Est patří podpora vývozců, zejména MSP, které tvoří přes 90 % z více než 330 000 podniků v regionu; vylepšení vzdělávání a výzkumu a inovací prostřednictvím strategií inteligentní specializace s cílem posílit konkurenceschopnost; a přechod na nízkouhlíkové hospodářství pro zvýšení energetické účinnosti a na ochranu bohaté biologické rozmanitosti regionu.

V samotném srdci Evropy byl vytvořen nový region. Region Grand Est vznikl v roce 2016 spojením regionů Alsasko, Champagne-Ardenne a Lotrinsko. Má strategickou polohu v severovýchodní Francii a těší se naprosté geografické a hospodářské rozmanitosti.

Region Grand Est sdílí hranice s Belgií, Lucemburskem, Německem a Švýcarskem a je tak jediným z francouzských regionů hraničícím se čtyřmi zeměmi, s nimiž jej pojí silné historické, kulturní a hospodářské vazby. Vzhledem k tomu hrála evropská politika soudržnosti klíčovou úlohu nejen při podpoře přeshraničních kontaktů 5,5 milionu obyvatel regionu Grand Est a staniců tamějších malých a středních podniků (MSP), ale také při zvyšování místní zaměstnanosti, inovací a obchodního růstu v nejrůznějších oborech.

Alsasko bylo průkopníkem využívání Evropského fondu pro regionální rozvoj – stalo se prvním regionálním řídicím orgánem pro EFRR ve Francii v pilotním programu v roce 2003.

Philippe Richert, předseda rady regionu Grand Est (níže viz rozhovor s ním), uvádí, že úspěch alsaského pilotního programu vedl od roku 2014 k tomu, že dalším regionálním správám bylo svěřeno řízení provádění programů politiky soudržnosti, které popisuje jako nezbytnou podporu rozvoje hospodářství a zaměstnanosti.



1 hranice se čtyřmi evropskými zeměmi

V Grand Est jsou firmy, které působí ve strojírenství, hutnictví a automobilovém průmyslu, farmaceutické a chemické firmy a rozsáhlý sektor zemědělských podniků a všechny tyto společnosti přispívají k tomu, že jde o region s druhým největším vývozem ve Francii po Île-de-France a prvním co do objemu vývozu na jednoho obyvatele.

Vzhledem k tomu, že více než 80 % z 57 800 kilometrů čtverečních nového regionu se využívá v zemědělství a lesnictví, patří mu přední místo v zemědělské produkci. Celý svět zná některé zdejší produkty, jako je například šumivé víno ze Champagne. z regionu se také rostoucí měrou stává významný dodavatel obnovitelné energie z biomasy a biopaliv, nepočítáme-li využívání větrné a vodní energie.

K rozmanitosti, dynamice a potenciálu regionu Grand Est dále přispívá relativně mladá populace, uznávané vzdělávací instituce jako například univerzity ve Štrasburku a Remeši a rostoucí odvětví vývoje a inovací.

Iniciativy s podporou EFRR, například projekt molekulárního výzkumu FILODIM v Lotrinsku a výstavba Evropského školicího centra pro aseptické a sterilní prostředí v Alsasku (viz rámečky), podporují přechod regionu Grand Est na hospodářství zaměřené na inovace a stavějí na jeho současném vedoucím postavení v klíčových oblastech vědy a techniky.

Další projekty financované EU, například rozšíření obchodního inkubátoru ve městě Saint-Dizier v Champagne-Ardenne, podporují podnikatele a rozvoj začínajících podniků, poskytují nové hospodářské příležitosti pro místní podniky a zvyšují atraktivitu regionu pro zahraniční investice.

Interreg: přeshraniční spolupráce

Díky své strategické poloze má Grand Est vyšší podíl na obchodu s ostatními zeměmi EU a Švýcarskem než kterýkoli jiný francouzský pevninský region. Místní podniky mají zase užitek ze 159 000 přeshraničních pracovníků ze sousedních zemí. Region Grand Est se v roce 2014 podílel 13,6 % na



EASE VE ŠTRASBURKU: PŮSOBIVÁ ODBORNÁ PŘÍPRAVA

Až se v roce 2017 otevře Evropské školicí centrum pro aseptické a sterilní prostředí (EASE) se sídlem při Univerzitě ve Štrasburku, bude poskytovat studentům nové příležitosti v oblasti vzdělávání a odborné přípravy a podporovat zdravotnický, chemický a zemědělsko-potravinářský průmysl v Grand Est.

S podporou EFRR a francouzského vnitrostátního nástroje Programme d'Investissements d'Avenir je centrum EASE koncipováno jako instituce pro efektivní odbornou přípravu, která funguje jako skutečná továrna vyvinutá výrobcí a pro výrobce. v reálných pracovních podmínkách získají studenti specifické dovednosti, jako jsou dobré výrobní postupy, a důkladnou znalost procesů, technik a omezení souvisejících s prací ve sterilním prostředí. Centrum se má primárně zaměřovat na podporu odborné přípravy zdravotnických oborů v regionu Grand Est, ale bude nabízet příležitosti ke vzdělávání i chemickému a zemědělsko-potravinářskému průmyslu.

Centrum EASE bude na 4500 metrech čtverečních nabízet krátkodobé i dlouhodobé kurzy široké škále studentů – přibližně 1000 lidí ročně v rámci počáteční odborné přípravy, 2500 lidí v rámci programů prodloužené odborné přípravy a 500 lidí v rámci přeškolení kurzů. Tento projekt zahrnuje výstavbu ubytovny pro studenty programů pracovní praxe.

CELKOVÉ NÁKLADY: 16,3 MILIONU EUR
PŘÍSPĚVEK EU: 3,3 MILIONU EUR

<https://www.unistra.fr/index.php?id=18114>

celkovém francouzském vývozu a s obchodními partnery z EU se jednalo dokonce o 75 % z celkového obchodu.

Region Grand Est se účastní tří přeshraničních programů Interreg s podporou EFRR, které napomáhají regionálním a místním veřejným orgánům sdílet nápady a zkušenosti v oblasti veřejné správy v praxi, provádět sociální a hospodářské výměny a zlepšovat politické strategie pro občany i obce.

Program Interreg Rhin Supérieur podporuje přeshraniční spolupráci s německými a švýcarskými regiony a má k dispozici rozpočet 110 milionů EUR. Program Grande Région zase spojuje Grand Est s orgány v belgickém Valonsku, Lucembursku a německém Sársku a Porýní-Falci s financováním ve výši 140 milionů EUR. Region Grand Est je také zapojen do partnerství Interreg Francie–Valonsko–Vlámsko, jehož cílem je prohloubit spolupráci mezi pěti francouzskými a belgickými regiony s rozpočtem 170 milionů EUR. ■



SAINT-DIZIER: ROZVOJ OBCHODNÍHO INKUBÁTORU

Město Saint-Dizier v Champagne-Ardenne otevřelo svůj první obchodní inkubátor v roce 2013, a to v části bývalé školní budovy v oblasti určené k městské obnově. Úspěch na sebe nenechal dlouho čekat a zdaleka předstihl očekávání místních obecních orgánů. Míra obsazenosti totiž přesáhla 90 % a mnoho podnikatelů a studentů budovu dobře využívalo.

Proto se Pépinière d'entreprises de Saint-Dizier nyní rozšiřuje – díky podpoře od EFRR. Celá budova bude přeměněna na prostor přizpůsobený potřebám obchodního inkubátoru, bude nabízet více místa pro práci podnikatelů a začínajících podniků, vylepšené sdílené logistické vybavení a lepší přístup k institucionální a finanční podpoře.

CELKOVÉ NÁKLADY: 593 400 EUR
PŘÍSPĚVEK EU: 219 400 EUR

<http://www.saint-dizier.fr/vie-economique/accompagne-ment-et-demarches/espace-createurs-d-entreprises.html>



FILODIM: ZDRAVÝ VÝHLED PRO ŠPIČKOVOU TECHNOLOGII

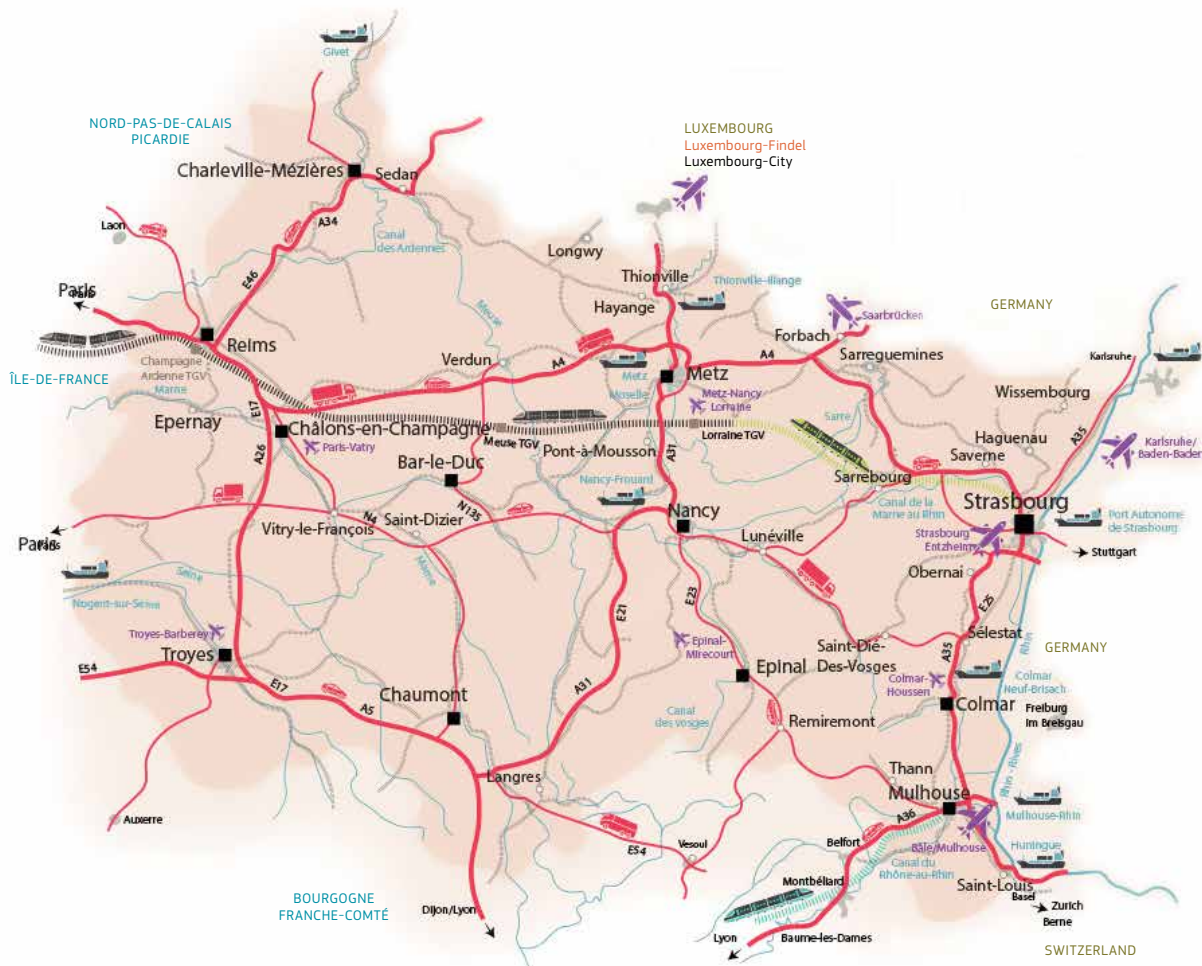
V Centre hospitalier régional et universitaire de Nancy spolupracuje akademická obec a průmysl na projektu FILODIM s finanční podporou EU, jehož cílem je vývoj nových radioaktivních indikátorů umožňujících detekovat rakovinu. Tato iniciativa je nedávným příkladem špičkové práce prováděné výzkumnou skupinou Nancyclotep, která vznikla v roce 2007 s cílem zkoumat inovativní aplikace zobrazovací technologie označované jako pozitronová emisní tomografie (PET).

Výzkum skupiny Nancyclotep již vedl k významným výsledkům, které využívá evropský zdravotnický průmysl a které napomáhají při detekci a diagnostice řady onkologických, neurologických a kardiovaskulárních chorob. v rámci projektu FILODIM výzkumní pracovníci zavedli nové techniky detekce rakoviny, provedli předklinické testování a dále vyvinuli technologie PET. Projekt také přispěl ke vzniku e-learningové platformy k odborné přípravě specialistů na PET, která je k dispozici pro celé evropské zdravotnické odvětví.

Projekt FILODIM a další iniciativy skupiny Nancyclotep tak hrály významnou úlohu v podpoře regionální a univerzitní nemocnice v Nancy jakožto centra excelence ve výzkumu zaměřeného na PET, a to nejen z hlediska regionu Grand Est, ale z hlediska celé Francie a dokonce celé Evropy.

CELKOVÉ NÁKLADY: 2,3 MILIONU EUR
PŘÍSPĚVEK EU: 556 400 EUR

<http://nancyclotep.inist.fr/>



- Regionální prefektura
- Departamentální prefektura a městské oblasti s více než 100 000 obyvateli
- Dálniční síť
- Síť hlavních silnic
- Stanice LGV (vysokorychlostní trať)
- Železniční síť
- LGV

- Říční síť
- Přístav
- Letiště (s provozem přes 1 000 000 cestujících)
- Letiště (s provozem do 1 000 000 cestujících)
- LGV ve výstavbě (LGV Est evropské, fáze 2)
- LGV podle plánů (LGV/Rhin-Rhône, východní větev, fáze 2)

Počet obyvatel

5 552 388 (2012), což představuje 8,4 % z celkového počtu obyvatel.

Trh práce

V roce 2012 mělo práci 67,9 % obyvatel ve srovnání s 68,5 % průměru v celé Francii (EU 68,3 %); nezaměstnanost činila 9,4 % (ve Francii 10,2 %, v EU 10,8 %).

Hospodářství

Region Grand Est má z 18 regionů Francie šestý nejvyšší HDP na osobu ve výši 27 000 EUR (2013), což je těsně pod celostátním průměrem 28 400 EUR, ale nad průměrem EU-28 ve výši 26 500 EUR. Mezi hlavní odvětví patří služby, průmysl, stavebnictví a zemědělství.

Inteligentní specializace

Nový region má rostoucí odvětví výzkumu a inovací zaměřené na pět klíčových regionálních priorit: řízení přírodních zdrojů,

vědy o materiálech, zdravotní péče a léčiva, biohospodářství a budoucí tovární inovace. i když jsou investice v oblasti výzkumu a vývoje pod celostátním průměrem, podali výzkumní pracovníci v Grand Est v roce 2011 Evropskému patentovému úřadu žádosti o 440 patentů, což je čtvrté nejvyšší číslo mezi všemi francouzskými metropolitními oblastmi.

Další klíčové sektory

V hospodářství regionu Grand Est hraje významnou úlohu obchod, což souvisí se strategickou polohou regionu na hranicích s Belgií, Německem, Lucemburskem a Švýcarskem. Pokud jde o vývoz, patří regionu druhá příčka po Île-de-France. v roce 2014 se region na celkovém francouzském vývozu podílel 13,6 %. Přibližně 75 % vývozu jde do dalších zemí EU, jen do Německa asi 30 %.

DALŠÍ INFORMACE

<http://www.alsacechampagneardennelorraine.eu/la-region-alsace-champagne-ardenne-lorraine/>

Větší důvěra a flexibilita ve vztahu s Bruselem

UTVÁŘENÍ STRUKTURY HOSPODÁŘSKÉHO ROZVOJE REGIONU GRAND EST



Philippe Richert, předseda rady nového regionu Grand Est, nastiňuje skutečné přínosy politiky soudržnosti, zejména z hlediska překlenování digitální propasti mezi venkovskými oblastmi a městskými aglomeracemi. v tomto rozhovoru s redaktorem časopisu *Panorama* volá po větší důvěře a flexibilitě mezi Evropskou komisí a regiony jakožto řídicími orgány.

Jak může politika soudržnosti pomáhat regionu Grand Est při hospodářském rozvoji a jaké máte prioritní oblasti?

V období 2014–2020 obdrží region Grand Est 770 milionů EUR prostřednictvím regionálních operačních programů v Alsasku, Champagne-Ardenne a Lotrinsku financovaných strukturálními fondy EU. Kromě toho je 420 milionů EUR přiděleno na přeshraniční programy Interreg Horní Porýní, Grande Région a Belgie–Francie (Francie–Valonsko–Vlámsko). Dohromady to dělá celkem více než 1 miliardu EUR. Přičtením podílu Evropského sociálního fondu (ESF) představuje politika soudržnosti velmi podstatný a strukturální zdroj pro územní organizaci a hospodářský rozvoj regionu Grand Est.

Z této sumy jde 61 % prostředků EFRR na tři prioritní oblasti: 143,8 milionu EUR na výzkum a inovace, 127,7 milionu EUR na podporu konkurenceschopnosti mezi MSP a 77,8 milionu EUR na rozvoj infrastruktury a digitálních technologií. Investice do energetické transformace obdrží 145,8 milionu EUR v rámci financí od EFRR, zatímco podpora z ESF v celkové výši téměř 160 milionů EUR v celém regionu Grand Est financuje hlavně vzdělávání a odbornou přípravu pro mladé lidi a uchazeče o práci.

Pod záštitou regionu a jeho devíti departementů jsme iniciovali výběrové řízení na instalaci širokopásmového připojení pomocí optických vláken FTTH po celém regionu Grand Est. Tyto projekty měly hodnotu přesahující 2 miliardy EUR. Zemědělská území mají slabší pozici a vysokorychlostní širokopásmové připojení je jedním z klíčových způsobů, jak překlenout digitální propast.

Jaké jsou výhody a nevýhody tohoto nového přístupu, který usiluje o integraci financování a finančních nástrojů?

Výhodou finančních politik využívajících nástrojů finančního inženýrství a mechanismů subvencí je to, že můžeme dát k dispozici větší množství prostředků. Prostřednictvím Junckerova plánu, který je podporován Evropskou investiční bankou (EIB), se evropské financování prostřednictvím Evropského fondu pro strategické investice (EFISI) bude používat k podpoře podniků, a ne místních orgánů. Pokud jde o projekty instalace kabelů z optických vláken, dostalo Alsasko 500 milionů EUR a sedm dalších departementů v regionu Grand Est dostane 1,3 miliardy EUR. Díky tomu vzniknou pracovní místa a podpoří se tak vytvoření infrastruktury pro odbornou přípravu, zejména pro stavební práci. Nicméně mezi těmito dvěma formami financování je důležité dosáhnout vyvážení a je třeba vyhodnocovat účinnost těchto finančních nástrojů.

Existuje globální problém týkající se využívání evropských fondů zaměřených na zjednodušování. Jak k tomu mohou regiony přispět?

Evropa má velmi podrobné požadavky, které mají zajišťovat správné využívání jejich prostředků. Díky těmto kontrolám jsou balíčky tak obtížné, že se jich lidé raději vzdají, než aby museli vyplňovat stovky stran formulářů. Je důležité opustit tuto perspektivu nedůvěry a zaujmout přístup založený na důvěře. Vzhledem k nadcházejícímu programovému období francouzské regiony také navrhují odstranit některé regulační překážky, jako je přestat používat pravidla pro poskytování státní podpory na politiku soudržnosti a vytvořit jeden evropský fond.

K tomuto zjednodušení mohou v období 2014–2020 regiony přispívat mobilizací určitých nástrojů, jako je vytvoření jednotného portálu pro vedoucí projektů nebo využívání zjednodušených možností vykazování nákladů.

Je politika soudržnosti podle vašeho názoru efektivní a jak ji lze vylepšit?

Politika soudržnosti přispívá k omezování účinků hospodářské krize. Brání snižování veřejných investic v Evropě a určuje směr veřejných politik zaměřených na růst vytváření pracovních míst přizpůsobením intervencí do vlastních požadavků v každém území. Od roku 2015 bylo pro region Grand Est naplánováno 977 projektů a téměř 160 milionů EUR; 766 z těchto projektů v celkové výši 86 milionů EUR bylo financováno z EFRR.

Aby tato politika byla ještě efektivnější, je důležité opustit tento roztržitý přístup a přejít na projekty se strukturovanějšími účinky z dlouhodobého hlediska. Musíme být organizovanější, abychom zajistili, že se veřejné peníze (Interreg, EFRR) budou využívat ke strategičtějším účelům. To znamená mít více flexibility v našem vztahu k Bruselu, protože velké strukturální projekty nevznikají v časovém rozpětí šesti měsíců. Nicméně během prvních několika let každého programového období existuje riziko automatického zrušení závazků, pokud je míra využití financování nedostatečná. v důsledku naléhavé potřeby produkovat výsledky se místo toho přijímají projekty, které si nezaslouží prioritní postavení.

Jaké výsledky očekáváte do konce období 2014–2020?

Pro každý strategický cíl byl stanoven plán, který se má splnit do roku 2023. Během procesu programování se budou provádět tematická hodnocení. Výsledky se budou pravidelně měřit a vyhodnocovat se zaměřením na 31. prosince 2018. Toto hodnocení v polovině období přispěje, pokud to bude nutné, k adaptaci strategií, na nichž jsou tyto programy založeny.

Jakou přidanou hodnotu má program Interreg France, který představuje jedinečný systém? Jaký názor máte na klasické programy Interreg?

Potřebujeme větší důslednost, která by šla za administrativní hranice. Meziregionální osa Vogézy operačního programu

pro Lotrinsko a Vogézy pokrývá někdejší regiony Lotrinsko, Alsasko a Franche-Comté a zaměřuje se na cíle v oblasti hospodářství, cestovního ruchu, územního plánování a zlepšování životního prostředí. Stejný přístup používáme i prostřednictvím klastru Véhicule du Futur ve Štrasburku, který pokrývá Alsasko a Franche-Comté.

„Klasické“ programy Interreg pomohly s financováním několika projektů v oblasti rozvoje přeshraniční oblasti, posílení odborné přípravy a zaměstnanosti, podpory výzkumu a inovací s projekty na Université de la Grande Région a Evropském kampusu Eucor. Poslední uvedený případ vychází ze spolupráce mezi Univerzitou ve Štrasburku a Univerzitou Haute-Alsace ve Francii, Technologickým institutem v Karlsruhe v Německu a Univerzitou ve Freiburgu a Univerzitou v Basileji ve Švýcarsku, a to s cílem vybudovat velkou síť pro inovace a výzkum podél Rýnu.

Jaký dopad měla nedávná francouzská územní reforma na operační programy a jejich řízení, které zůstalo na bedrech regionů vymezených před reformou?

Sloučení regionů nemělo na operační programy schválené Evropskou komisí žádný dopad. Mělo však přímý dopad na přeshraniční vztahy. Vytvořením regionu Grand Est byla sousední území donucena se sama zorganizovat. Například německé státy, jako jsou Sársko, Porýní-Falc a Bádensko-Württembersko, si naplánovaly, že před zahájením jednání s námi se budou koordinovat. ■

Dne 26. října se komisařka Corina Crețuová a komisařka Marianne Thyssenová zúčastnily pracovního semináře o víceletém finančním rámci a o budoucnosti politiky soudržnosti po roce 2020, který zorganizovala Asociace francouzských regionů, v jejímž čele stojí Philippe Richert, předseda rady nového regionu Grand Est. Mezi účastníky semináře byli i poslanci Evropského parlamentu a regionální zástupci.

Rozhovor s komisařkou Thyssenovou



Jak může Evropa přispět k řešení problému nezaměstnanosti, zejména mezi mladými lidmi?

Předseda Juncker se o tom zmínil ve svém projevu o stavu unie vloni v září: nezaměstnanost je pro Komisi hlavní prioritou.

Kromě Evropského fondu pro strategické investice a strukturálních fondů, které podporují investice a tudíž zaměstnanost, je důležité poukázat na dvě konkrétní oblasti, které nabízejí různé příležitosti: specifické programy Evropského sociálního fondu na podporu integrace mladých lidí na trh práce a Iniciativa na podporu zaměstnanosti mladých lidí. Komise je s dosavadními výsledky této iniciativy spokojena: pomoc již dostalo celkem 1,4 milionu mladých lidí a Francie tuto iniciativu využívá plně – ve způsobilých regionech dosud obdrželo pomoc 220 000 mladých lidí.

Kromě podpory odborné přípravy, zejména na regionální úrovni, tyto fondy umožňují posílit podporu pro mladé lidi, kteří hledají zaměstnání nebo kvalifikaci, prostřednictvím vysoce kvalitních iniciativ, jako je systém záruk pro mladé lidi. Stále je však prostor pro zlepšení vzhledem k identifikaci těch, kdo nejsou zaměstnaní ani se neúčastní vzdělávání nebo odborné přípravy (NEET) a pro které je stále financováno nedostatečné množství nových iniciativ.

Proto Komise navrhla přidat další 1 miliard EUR na Iniciativu na podporu zaměstnanosti mladých lidí, k níž přijímající členské státy dodají ekvivalentní částku ze svých přidělených prostředků v rámci Evropského sociálního fondu.

Řízení strukturálních fondů je pro potenciální příjemce stále noční můrou. Plánujete nějaká další zjednodušení?

Zjednodušení je základním kamenem naší iniciativy na podporu „rozpočtu vycházejícího z výsledků“, která vznikla v roce 2015 s cílem podpořit zaměstnanost a růst prostřednictvím co neúčinnějšího využívání evropského rozpočtu.

Francie již začala používat zjednodušené možnosti vykazování nákladů při realizaci programů spolufinancovaných z Evropského fondu pro regionální rozvoj a Evropského sociálního fondu.

Kromě toho první akt v přenesené pravomoci přijatý Komisí v tomto kontextu se týkal francouzské vnitrostátní iniciativy na podporu zaměstnanosti mladých lidí. Tento akt umožnil při provádění iniciativy na podporu zaměstnanosti mladých lidí podpořit přístup založený na výsledcích. S některými francouzskými regiony se diskutuje o podobných návrzích v oblasti odborné přípravy. V tomto kontextu bych také chtěla vyzvat koordinační orgány, aby se větší měrou podílely na přípravě a koordinaci regionálních návrhů.

A konečně bych chtěla zdůraznit, že v červenci 2015 Evropská komise ustavila skupinu na vysoké úrovni pro zjednodušování pro příjemce evropských strukturálních a investičních (ESI) fondů. Tato skupina 12 odborníků radí Komisi o tom, jak snižovat administrativní zátěž příjemců ESI fondů. Užitek měla zejména ze zapojení francouzských orgánů, za což bych jim chtěla vřele poděkovat: Generální komise pro územní rovnost, Generální delegace pro zaměstnanost a odbornou přípravu a regiony Francie. ■

Rozhovor s komisařkou Crețuovou



Jakou úlohu podle vás mohou mít nově sloučené francouzské regiony v provádění politiky soudržnosti?

Francouzská územní reforma, která vstoupila v platnost 1. ledna 2016, transformovala územní architekturu Francie snížením počtu regionů z 22 na 13. Tyto nové regiony dostaly rovněž nové kompetence – nyní výlučně zodpovídají za podporu podniků, provádění politik v oblasti odborné přípravy a zaměstnanosti a zásahy v dopravě včetně regionálních vlaků a autobusů, komunikací, letišť a přístavů. Řídí také středoškolské vzdělávání, komunitní plánování a velké infrastruktury. v tomto smyslu jsou nové regiony našimi klíčovými partnery při provádění politiky soudržnosti.

Poskytované investice tak mohou být všestranně posilující a mohou podporovat efektivnější naplňování evropských

cílů díky tomu, že se příslušná opatření adaptují podle specifického regionálního a místního kontextu. Tento přístup kromě jiného také zvyšuje osobní odpovědnost za prováděná opatření na vnitrostátní, regionální i místní úrovni se silným zapojením partnerů v souladu se zásadou partnerství.

Jednou z hlavních stížností ohledně EFRR zůstává provádění pravidel pro státní podporu. Domníváte se, že ke zjednodušení lze použít stejný přístup jako v případě jiných nástrojů EU, jako je například H2020?

Náš rámec pro období 2014–2020 již obsahuje širokou škálu prvků zjednodušení, jako je společný soubor pravidel pro všechny ESI fondy, více možností pro zjednodušené varianty vykazování nákladů a e-soudržnost. Dále přezkum v polovině období víceletého finančního rámce zahrnuje legislativní návrhy pro jednodušší přístup více orientovaný na výsledky. Kromě toho prostřednictvím skupiny na vysoké úrovni pro zjednodušování pro příjemce a Programu pro účinnost a účinnost právních předpisů (platforma REFIT) jsme naslouchali velkému počtu zainteresovaných subjektů.

Možná jsme ale dosáhli limitů toho, co je v rámci stávajícího systému proveditelné. Aniž bychom předem odhadovali budoucí návrh Komise ohledně víceletého finančního rámce po roce

2020, možná si budeme muset udělat přesnější obrázek o tom, jak politika soudržnosti pracuje.

Za prvé, diferenciací: musíme pamatovat na to, že institucionální a administrativní struktury a kapacity se v jednotlivých členských státech liší. A to by se mělo odrazit v systému provádění.

Za druhé, měli bychom usilovat o jednotný soubor pravidel pro fondy v rámci sdíleného provádění. Dosáhli jsme samozřejmě určitého pokroku v harmonizaci pravidel pro ESI fondy, ale stále u jednotlivých fondů existují rozdíly, které situaci komplikují. v dalším období financování proto musíme vynaložit veškeré síly na zavedení jednotného souboru pravidel, který by platil na všechny investiční fondy v rámci sdíleného řízení.

A za třetí, musíme dosáhnout silnějších synergií s dalšími nástroji EU, zejména jako je Investiční plán, abychom maximalizovali využití rozpočtu EU.

V tomto kontextu jednou z klíčových výzev v nadcházejících letech zůstávají pravidla pro státní podporu. Pravidla pro státní podporu by neměla být nadbytečnou překážkou pro snadný přístup k financování EU. Tato otázka však bude vyžadovat podrobné přezkoumání v kontextu období po roce 2020 a úzkou spolupráci mezi službami zodpovědnými za tato témata. ■



Budoucí trendy a výzvy v regionu Baltského moře

Strategie Evropské unie pro region Baltského moře (EUSBSR) je první makroregionální strategií vytvořenou v Evropské unii. Jejím cílem je posílit spolupráci a podpořit vyvážený rozvoj tohoto velkého regionu s 80 miliony obyvatel – 16 % populace EU – na území osmi zemí (Švédsko, Dánsko, Estonsko, Finsko, Německo, Lotyšsko, Litva a Polsko).

Ve dnech 8. a 9. listopadu 2016 se ve švédském Stocholmu konalo 7. strategické fórum s názvem „**Jeden region, jedna budoucnost – Vize 2030 pro region Baltského moře**“. Fórum zahájila komisařka pro regionální a městskou politiku Corina Crețuová, švédský premiér Stefan Löfven a finský premiér Juha Sipilä.

Přibližně 1200 aktérů z vnitrostátních a regionálních vlád, občanské společnosti, soukromého sektoru, akademické obce a médií se zúčastnilo více než 40 tematických workshopů a seminářů, aby se zapojili do diskuse o vizi pro rok 2030 a uvažovali o tom, jak je na základě makroregionální spolupráce možné zvládnout budoucí trendy a výzvy.

Komisařka Crețuová poznamenala: „*Je už to sedm let, co strategie EU pro region Baltského moře jako vůbec první makroregionální strategie umožňuje spolupracovat na problémech, které nelze řešit na úrovni jednotlivých států: čistá a bezpečná lodní doprava, přizpůsobování se změně klimatu a vylepšené dopravní sítě, máme-li uvést některé. Ale hodně práce je ještě před námi. Zejména obnovený a trvalý politický závazek, účinné sdílení zdrojů a komunikační úsilí, aby byla jasně patrná přidaná hodnota strategie.*“

Byla představena prognostická zpráva (viz odkaz níže) – „**Výhledy k roku 2030: Příprava regionu Baltského moře na budoucnost**“ –, která posloužila jako základ pro diskusi o tom, jak by díky spolupráci bylo možné co nejlépe reagovat na budoucí výzvy.

Hlavní trendy stanovené pro region:

- ▶ změna demografických tlaků a migračních toků,
- ▶ obnova průmyslových odvětví a inovace,
- ▶ prohlubování diskuse o životním prostředí a příprava na změnu klimatu,
- ▶ změna demokratického rozhodování a prohloubení spolupráce.

Klíčová otázka, kolem níž se debata točila, se týkala toho, které problémy je třeba řešit na makroregionální úrovni, a které by bylo lepší vyřizovat na nižší nebo vyšší úrovni správy.

Hlavní oblasti stanovené pro intenzivnější makroregionální spolupráci:

- ▶ environmentální a klimatické výzvy, které lze zvládat pouze společně,
- ▶ společná civilní ochrana vyžadující mnohaoborovou spolupráci v různých zemích,
- ▶ modrý růst, který se týká společných zdrojů v Baltském moři,

Juha Sipila, finský premiér, vlevo, Stefan Lofven, švédský premiér, vpravo, a Corina Crețuová navštívili Creative Lounge v průběhu strategického fóra pro Baltské moře >

- > zvýšený dohled nad lodní dopravou vzhledem k rostoucímu objemu dopravy,
- > ochrana dlouhotrvající kultury spolupráce, která je klíčem k úspěchu EUSBSR.



Výkon a potenciál

Jako podklad pro diskusi o budoucích trendech a příležitostech makroregionální spolupráce byla na zvláštním zasedání předložena a prodiskutována zpráva „**Trendy, výzvy a potenciál v regionu Baltského moře**“. Obsahuje výsledky systému pro územní monitorování regionu Baltského moře a index potenciálu regionu Baltského moře. Oba nástroje ukazují současný výkon regionu Baltského moře a staly se podkladem pro diskusi o potenciálu pro rozvoj v tomto makroregionu.

Aktualizovaný **system pro územní monitorování regionu Baltského moře** prokázal měnící se charakter stávajících rozdílů. Na úrovni jednotlivých států v regionu Baltského moře dochází k vyrovnávání hospodářských rozdílů mezi východem a západem. Zároveň se ve všech zemích projevuje zvýšená polarizace na nižší než vnitrostátní úrovni. Nejprospatnější rozdíl je dnes v oblasti sociálního rozvoje. Zdá se také, že na venkovské oblasti měla finanční krize tvrdší dopad než na jiné typy regionů. Výsledkem je rostoucí koncentrace výroby, pracovních míst a lidí do městských oblastí regionu Baltského moře. Zpráva dále poukazuje na velké problémy v oblasti životního prostředí, jako je kvalita ovzduší ve městech a úroveň eutrofizace v Baltském moři.

Index potenciálu regionu Baltského moře srovnává a analyzuje výkon všech 115 regionů regionu Baltského moře. Tvůrcům politik poskytuje podrobné informace o silných a slabých stránkách jednotlivých regionů a lze jej použít ke srovnávacímu vzdělávání mezi regiony. Index vychází ze tří kategorií: demografický potenciál, potenciál pracovní síly

a hospodářský potenciál. Na špičce seznamu je region Osla a po něm následuje sousední region Akershus. v první desítce jsou dále příslušné regiony hlavních měst Švédska, Dánska, Německa a Finska a také tři norské regiony (Rogaland, Hordaland a Sør-Trøndelag) a německý region Hamburku.

Další zpráva prezentovaná ve Stockholmu, „Severní část Evropy – dnes si vede dobře, ale zítřka se obává“, uvádí přehled hospodářských trendů v regionu Baltského moře včetně výhledů z hlediska investic, růstu a konkurenceschopnosti. Zpráva potvrzuje, že si země kolem Baltského moře stále vedou velmi dobře, pokud jde o konkurenceschopnost a inovační schopnost, a že v celém regionu roste prosperita. Nicméně panují také hospodářské obavy o pokračující úpadek pozice tohoto regionu na celosvětových trzích. ■

DALŠÍ INFORMACE

<http://www.balticsea-region-strategy.eu/>

Posílení administrativní kapacity sebehodnocením zaměstnanců

Generální ředitelství pro regionální a městskou politiku využívá sadu nástrojů s cílem zlepšit řízení a provádění Evropského fondu pro regionální rozvoj a Fond soudržnosti. Patřit k nim bude i nový nástroj sebehodnocení pro zaměstnance zapojené do správy programů financování v rámci úsilí zaměřeného na podporu rozvoje lidských zdrojů.

Výkonnost členských států a regionů je do značné míry dána kvalitou administrativní kapacity veřejné správy. Na výkonnost mají vliv tři klíčové faktory – struktury správy, lidské zdroje a dostupnost vhodných systémů a nástrojů. Existuje nějaký ideální model, podle něž by organizace mohla řídit fondy? Ne, není vypracován ani není dostupný žádný standardní model, ale jistě je možné určit skupinu klíčových kompetencí, které mohou zlepšit výkonnost organizace odpovědné za řízení fondů.

Generální ředitelství pro regionální a městskou politiku proto s cílem pomoci správě členských států vytvořilo rámec kompetencí a související nástroj sebehodnocení. Má přispět k profesionalizaci řízení fondů a v konečném důsledku k silnější administrativní kapacitě ve správách, které řídí fondy.

Tyto nástroje by měly členským státům a regionům pomoci k účinnému posilování správy a ke stanovení nedostatků s ohledem na požadované kompetence a dovednosti pracovníků, a díky tomu k určení potřeb v oblasti školení a nábory. Výsledky sebehodnocení lze využít i při tvorbě školicích modulů týkajících se řízení EFRR a Fondu soudržnosti, a to na vnitrostátní i na evropské úrovni.

Pilotní verzi nástroje sebehodnocení už GŘ Regio interně testuje. Testování potvrdilo, že úkoly a dílčí úkoly a 180 kompetencí, které byly identifikovány v nástroji sebehodnocení, jsou vhodné a účinné. Nicméně před plošným zavedením systému

jsou navrženy některé technické a provozní změny. K úpravám patří i to, že nástroj přejde ze svého současného formátu na bázi Microsoft Excel na uživatelsky přívětivější a přizpůsobivější internetovou verzi, která usnadňuje provádění a poskytuje větší flexibilitu.

Vyladění

Pro účely dalšího vyladění nástroje sebehodnocení proběhne brzy další testování, které se bude týkat vybraných pilotních správ v sedmi členských státech za podpory týmu konzultantů. Očekává se, že spolupráce mezi pilotními správami a konzultanty bude probíhat zhruba šest měsíců v první polovině roku 2017.

Během celého procesu hodnocení kompetencí budou konzultanti pozorně sledovat, podporovat a analyzovat pilotní využití rámce kompetencí a nástroje sebehodnocení ve správách členských států.

Úkolem konzultantů je:

- ▶ přizpůsobit nástroj sebehodnocení potřebám každé pilotní správy,
- ▶ podporovat orgány dohledu a manažery ve správách při shromažďování dat získaných při sebehodnocení prováděném zaměstnanci pomocí nástroje, pomáhat s agregací dat na úrovni správy a pomáhat s analýzou shromážděných a agregovaných dat,
- ▶ stanovit opatření a poskytnout vedení v tom, jak účinně posílit nebo vytvořit kompetence v pilotních správách, které potřebují zkvalitnění nebo které úplně chybí,
- ▶ na základě analýzy agregovaných dat z každé správy poskytnout individuální poradenství o plánech a strategiích na rozvoj lidských zdrojů.



Pilotní studie prováděná na sedmi veřejných správách odpovědných za řízení programů EFRR a Fondu soudržnosti pomůže určit nezbytné úpravy nástroje sebehodnocení a umožní provést změny ještě před tím, než bude rámec kompetencí a nástroj zpřístupněn v širším měřítku.

Studie rovněž vyvodí závěry v souvislosti s tím, na co by správy členských států a Evropská komise měly pamatovat, aby bylo zajištěno úspěšné budoucí provádění rámce kompetencí. Díky tomu pak bude možné vytvořit pokyny pro uživatele a vydat doporučení, jak co nejlépe propagovat širší používání rámce a nástroje sebehodnocení, zejména v těch členských státech, které potřebují dále rozvíjet svou administrativní kapacitu.

Výsledky studie umožní v široké míře propagovat využívání rámce kompetencí a nástroje sebehodnocení ve správách všech členských států odpovědných za řízení EFRR a Fondu soudržnosti od poloviny roku 2017. ■

DALŠÍ INFORMACE

<http://europa.eu/!Pv34Pm>

PILOTNÍ TESTOVÁNÍ NÁSTROJE SEBEHODNOCENÍ

K pilotnímu testování rámce kompetencí a nástroje sebehodnocení jsou navrženy orgány odpovědné za následující programy:

- › Rakousko: Operační program Investice do růstu a zaměstnanosti Rakousko 2014–2020
- › Bulharsko: Operační program Životní prostředí 2014–2020
- › Estonsko: Operační program Financování politiky soudržnosti 2014–2020
- › Řecko: Regionální operační program Západní Makedonie
- › Maďarsko: Operační program Ekologická a energetická účinnost
- › Polsko: Regionální operační program pro Dolní Slezsko
- › Rumunsko/Bulharsko: Program přeshraniční spolupráce

Překročit HDP: konečný regionální index sociálního pokroku v EU

V říjnu byly v poslední verzi regionálního indexu sociálního pokroku v EU (EU-SPI) zveřejněny výsledky opatření prováděných ve 272 regionech členských států EU.

„Sociální pokrok“ se definuje jako schopnost společnosti naplňovat základní lidské potřeby občanů, položit základní kameny, které občanům a obcím umožní zvyšovat a udržovat kvalitu života, a vytvořit podmínky, které jednotlivcům umožní dosáhnout jejich plného potenciálu. EU-SPI pokrývá tři rozsáhlé oblasti sociálního pokroku: základní lidské potřeby; základy pohody; a příležitosti. Každá z oblastí se dělí na čtyři základní složky popsané 50 sociálními a environmentálními ukazateli. Záměrné vyloučení hospodářských ukazatelů znamená, že index měří sociální pokrok přímo, a ne pomocí hospodářských zástupných indikátorů.

Měření sociálního pokroku může být zdrojem informací pro rozvojové strategie regionů v EU. Tento poslední index má tyto cíle:

- ▶ pomoci regionům určit regiony s podobnými charakteristikami na jakékoli úrovni hospodářského rozvoje, od kterých by se mohly učit, a tam, kde je to vhodné, upřednostnit témata, kterými se chtějí zabývat ve svých programech politiky soudržnosti,
- ▶ sloužit jako partner do diskuse pro Komisi pro potřeby hodnocení, zda fondy EU řeší správné otázky na správných místech,
- ▶ umožnit GŘ pro regionální a městskou politiku přispět k debatě o překročení HDP.

Výsledná skóre

Z výsledků vyplývá, že sociální pokrok je nejvyšší ve skandinávských a holandských regionech a nejnižší je v rumunských a bulharských regionech. Sociální pokrok je vysoký také v Rakousku, Německu, Lucembursku, Irsku a Spojeném království. Skóre má vysoké i Belgie a Francie, i když v obou zemích je patrná vysoká vnitřní variabilita. Nejvyšší úroveň

vnitrostátní variability byla pozorována v Itálii, kde střední regiony dosáhly lepšího skóre než zbytek země.

Existuje silná vazba mezi EU-SPI a hrubým domácím produktem (HDP) na obyvatele, i když z této relace vyplývá, že na každé úrovni hospodářského výkonu jsou příležitosti pro větší sociální pokrok, ale i rizika pro menší sociální pokrok. v chudších regionech každé další euro HDP na obyvatele je evidentním dodatečným příspěvkem k sociálnímu pokroku, zatímco v bohatších regionech to v takové míře neplatí. To je patrné zejména v regionech hlavních měst: například Bukurešť, Bratislava, Praha, Brusel a Londýn mají poměrně nízkou hodnotu SPI vzhledem k HDP na osobu. Avšak jiné regiony, například skandinávské regiony a většina holandských regionů, překonávají svou hospodářskou úroveň a dosahují vyšších hodnot, než jaké by naznačoval jejich HDP na osobu.

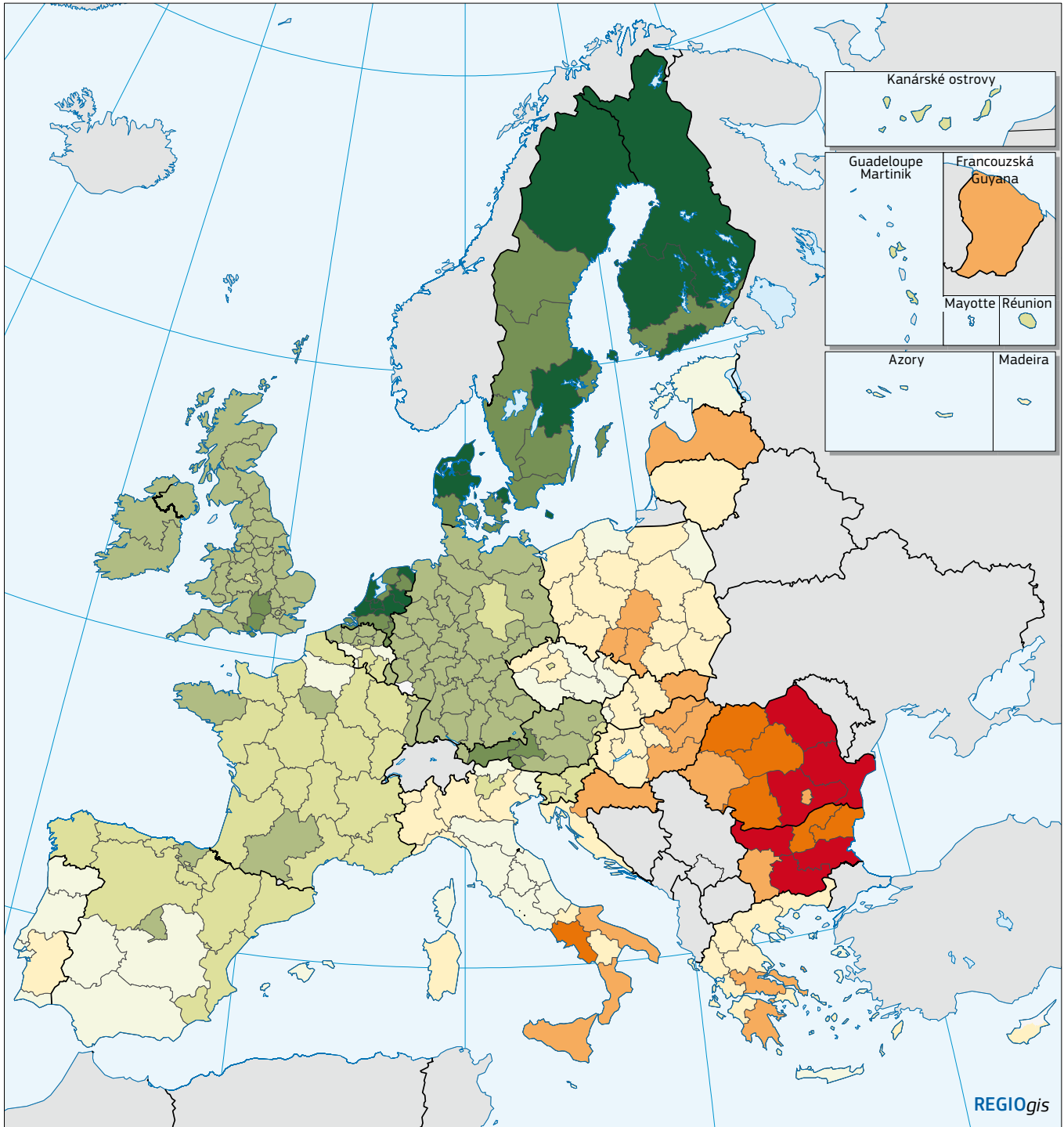
S výjimkou některých regionů v členských státech, které do EU vstoupily v roce 2004 nebo později, EU-SPI odhaluje, že základní lidské potřeby jsou uspokojovány prakticky ve všech regionech EU. Základy rozměru pohody poukazují na větší kolísání pouze ve skandinávských členských státech, v Nizozemsku a Irsku je toto skóre dobré ve všech jejich regionech. Oblast příležitostí zaznamenává největší rozdíly u zemí s nejnižší výkonností v mnoha regionech v jižní a východní části EU.

Regionální index sociálního pokroku v EU je výsledkem tříleté spolupráce Generálního ředitelství pro regionální a městskou politiku¹, organizace Social Progress Imperative a Orkestra – Baskického institutu pro konkurenceschopnost. Navazuje na celkový rámec globálního indexu sociálního pokroku, který byl přizpůsoben pro EU použitím ukazatelů primárně vybraných z údajů Eurostatu. ■

DALŠÍ INFORMACE

<http://europa.eu/!Dg69Mv>

¹ Regionální index sociálního pokroku v EU není vytvořen za účelem rozdělování finančních prostředků a pro Komisi není závazný.



REGIOgis

Index sociálního pokroku v EU

Rejstřík

■ < 45	■ 65 - 70
■ 45 - 50	■ 70 - 75
■ 50 - 55	■ 75 - 80
■ 55 - 60	■ >= 80
■ 60 - 65	

Zdroj: GŘ REGIO

0 500 Km

© EuroGeographics Association for the administrative boundaries

STANOVENÍ GLOBÁLNÍHO SROVNÁVACÍHO KRITÉRIA PRO ČISTOU LODNÍ DOPRAVU

**CELKOVÝ PŘÍSPĚVEK:
1 352 900 EUR**

**PŘÍSPĚVEK EU:
1 088 500 EUR**



Koordinátor Andrius Sutnikas z Vědeckého a technologického parku v litevské Klaipėdė vypráví časopisu *Panorama* o projektu MarTech LNG a o tom, jak pomohl přeměnit region Jižního Baltu na centrum zásobování zkapalněným zemním plynem (LNG) v globálním měřítku.

Díky novým nařízením EU, která podporují přechod k čistším palivům v námořní dopravě, se lodářský průmysl na pobřeží Jižního Baltu musel rychle přizpůsobit. Osm evropských partnerů zapojených do projektu MarTech LNG podporovaného EU mělo příležitost využít odvětví LNG jako

katalyzátor regionálního růstu a rozvoje a přeměnit Jižní Pobaltí v model pro čistou lodní dopravu.

Panorama: Jak vlastně projekt začal?

Andrius Sutnikas: Litva a Polsko se rozhodly pro významné investice do energetické bezpečnosti a nezávislosti. Univerzity a společnosti v naší síti chtěly samozřejmě vědět, co z tohoto financování a případných nových zdrojů energie budou mít. Zahájili jsme tedy projekt s cílem zavést v regionu Jižního Pobaltí přeshraniční hodnotový řetězec.

Na jaké výzvy nebo příležitosti projekt reagoval?

Místní společnosti a univerzity neměly v souvislosti s LNG dostatečné dovednosti k zavedení nových obchodních modelů a technologických řešení. Když jsme prozkoumali možnosti, uvědomili jsme si, že jedním z hlavních trhů by mohla být lodní doprava, protože začínala platit nová ekologická nařízení. Ekologické výzvy jsme proměnili v obchodní příležitosti s dodatečnými investicemi od majitelů lodí, což podnítilo vznik pracovních míst a technologický rozvoj námořní dopravy v regionu. Nové polské a litevské loděnice jsou na špici, pokud jde o lodě poháněné LNG.

Jižní Balt se tak stává modelem čisté lodní dopravy a tento model by se dal exportovat do dalších regionů.

Jak jste získali a převedli potřebné technologické znalosti?

Vedoucím projektu byl park KSTP a spolupracovali jsme s osmi partnery z pěti zemí. v rámci projektu MarTech LNG bylo vyškolen 200 odborníků, byly zmapovány vědecké profily související s výzkumem LNG v regionu a zřízena platforma pro budování kompetencí na portálu obchodní spolupráce golng.eu: kompendium s otevřeným přístupem pro výzkumné studie o LNG v takových oborech, jako je zkapalňování, strojírenství, pobřežní a malá zařízení pro LNG, bezpečnost a životní prostředí, komerční trendy a dynamika trhu. Kromě toho jsme uspořádali 14 technologických seminářů, čímž jsme regionálním zúčastněným subjektům umožnili přístup ke špičkovým technologiím.

Prostřednictvím 20 dvoustranných schůzek zahájil projekt MarTech LNG 10 obchodních projektů. A uspořádali jsme konzultace proveditelnosti týkající se rozsáhlých tendrů v oblasti technologie LNG: čerpání LNG do lodi pro krátké vzdálenosti v Dánsku; kapacita terminálu LNG v Klaipėdė; a nová tra-

jektová linka mezi městy Świnoujście a Klaipėda propojující dvě hlavní střediska pro LNG v regionu.

Jakou úlohu mělo financování EU?

Financování EU umožnilo technologický vývoj a obchodní partnerství, což projektu přineslo asi 46 milionů EUR. To by se bez evropských investic nepodařilo.

Bylo obtížné zavést přeshraniční dodavatelské řetězce?

Vybudování udržitelných hodnotových řetězců a zajištění technologických řešení pro nové obchodní modely pro LNG byly hlavní výzvy, protože jsme se potýkali s meziodvětvovými a mezikulturními problémy. Nicméně naším cílem bylo nabídnout konkurenční výhodu různým odvětvím v obchodním partnerství. Díky tomu se podařilo podpořit informovanost o tom, že řešíme problémy v globálním měřítku a že pokud chceme být konkurenceschopní, měli bychom přijmout mezinárodní perspektivu, zapojit výrobní kapacity na východě a technologii na severu.

Jaký užitek přinesl projekt regionu?

Hlavním zaměřením projektu bylo energetické odvětví a odvětví námořních technologií, ale zajistili jsme také kritické množství pro rozvoj infrastruktury LNG v přístavech a městech a údaje získané z výzkumu pro pomoc při rozhodování veřejných a soukromých subjektů. Prospěch z toho má určitě loďařství v oblasti Jižního Baltu, které se stává světovou jedničkou v tomto oboru. Vybuďovali jsme partnerství, která zachovají obchodní model s LNG v regi-

onu. Pokud se realizují všechny obchodní příležitosti zahájené během projektu, vytvoříme minimálně 400–500 pracovních míst. Očekáváme, že aktivity rychle porostou i v budoucnosti.

Jak jste zapojili velké nadnárodní společnosti?

Během projektu jsme navštívili významné světové akce zaměřené na LNG s cílem propagovat regionální hodnotový řetězec pro LNG. To přilákalo pozornost takových společností, jako je GE, Shell, Emerson a Wärtsilä, které měly zájem poskytnout kapacitu pro technologický vývoj a inovace v regionu. Síť projektu s těmito partnery udržuje úzké vztahy.

Jaké další příležitosti pro podnikatelské inovace se otevřely?

V tomto vznikajícím odvětví nikdy nebude konkurenceschopný jediný přístav nebo jediné město. Potřebujeme hodnotový řetězec pro vývoj produktů a služeb, které jsou žádány po celém světě. Projekt MarTech LNG v sobě skrývá jak technologické, tak i organizační inovace. Předznamenal zásadní změnu v praxi lodních paliv s ekologickými i hospodářskými dopady. Zemní plyn je nejčistší dostupné fosilní palivo. Kromě toho prognózy cen lodního plynového oleje naznačují, že lodě s pohonem na LNG by mohly mít nejnižší náklady spojené s využíváním, navzdory vyšším počátečním investicím v porovnání s dalšími dostupnými technologiemi, například čištění spalin.

Přeshraniční síť kompetencí nyní spojuje 200 odborníků se špičkovými odbornými

znalostmi v oboru strojírenství, bezpečnosti a analýzy hospodářské činnosti.

Jaká poučení jste si odnesli do budoucna?

Projekt MarTech LNG vytvořil přeshraniční dodavatelské řetězce, které maximalizují regionální hospodářský potenciál vznikajícího odvětví LNG získáním podnikatelských investic v hodnotě 46 milionů EUR. Očekává se, že hospodářský dopad v budoucnu ještě poroste. Projekt MarTech LNG je široce uznáván jako významný impuls, který podnítil řadu investic do loďařství a zásobování lodí palivem.

Dřívější diskuse o LNG v regionu Jižního Baltu byly roztříštěné a souvisely především s energetickou nezávislostí, zejména v Polsku a Litvě. Dnes však chytrý přeshraniční klastr nezávislých přístavů, loďařů, majitelů lodí, poskytovatelů technologií a čerpání paliva do lodí v regionu Jižního Baltu získává na dynamice. Projekt spustil řetěz aktivit v oblasti technologických a podnikatelských inovací pro chytrou specializaci v odvětví námořní dopravy v Jižním Pobaltí, a také vytváří technologické synergie mezi činnostmi přístavů s LNG a bez LNG, například chlazení dusíku. Projekt MarTech LNG je příkladem toho, jak měkká opatření a přeshraniční spolupráce mohou být průkopníky hospodářského růstu a vytváření pracovních míst. ■

DALŠÍ INFORMACE:

Vědecký a technologický park

Klaipėda: www.kmtp.lt

Hodnotový řetězec LNG: www.golng.eu

PROJEKTY

ZELENÉ DATOVÉ CENTRUM V EPIRU VYUŽÍVÁ PŘÍRODNÍ ZDROJE

INVESTICE CELKEM:
8 347 900 EUR

PŘÍSPĚVEK EU:
8 347 900 EUR

Projekt GreenDC, který vzniká na březích řeky Louros, má značný dopad na povědomí o IKT a na rozvoj v této oblasti v řeckém regionu Epirus.

Prudký rozvoj internetu a informačních a komunikačních technologií v nedávných letech vedl k ještě větší poptávce po tom, aby velká datová centra dokázala obsáhnout obrovské výpočetní zdroje pro potřeby našeho globálního digitálního hospodářství. Tato účelová centra spotřebují nesmírné množství energie, což ale přispívá ke vzniku skleníkových plynů a posílení jejich účinků na naše klima a životní prostředí.

Moderní počítače při provozu vytvářejí velké množství tepla a datová centra nemalou část tohoto tepla spotřebují pro své klimatizační a chladicí systémy. Projekt Zelené datové centrum (GreenDC), který byl spolufinancován prostřednictvím Evropského fondu pro regionální rozvoj (EFRR) v rámci operačního programu „Digitální konvergence 2007–2013“, si jako cíl vytkl snížit energii spotřebovanou výpočetními službami pomocí znovu využitelných alternativních a udržitelných zdrojů energie.

Díky tomuto ekologickému zaměření projektu se celková spotřeba energie sníží o více než 50 % ve srovnání s množstvím energie spotřebované běžnými datovými centry, což bude mít pozitivní dopad na životní prostředí.

Zdrojové materiály

Řecká síť pro výzkum a technologie GRNET při vývoji vlastních datových center využívá environmentálně vstřícná řešení, aby uspokojila rostoucí poptávku po výpočetních zdrojích s nižšími provozními náklady. Proto vypracovala projekt GreenDC, v rámci něhož se studená voda potřebná pro běžná chladicí zařízení v klimatizačním systému centra čerpá z přírodních zdrojů.

Na rozdíl od většiny projektů IT v Řecku se GreenDC nachází stranou od oblíbených městských oblastí, na březích řeky Louros vedle vodní elektrárny společnosti Public Power Company Renewables. Studená voda se čerpá z řeky do klimatizačního systému datového centra, kde se pomocí tepelných výměníků používá k ochlazení vnitřního vodního systému, místo aby se používaly energeticky náročná chladicí zařízení.

Datové centrum je plně vybudováno v šesti prefabrikovaných kontejnerech, v nichž je umístěna výpočetní technika, napájení i systémy UPS, a měnič na střední napětí, chladicí systém, záložní generátor a kancelář pro personál. Díky rozsáhlým automatizačním a detekčním systémům a videopřenosu je provoz naprosto bezobslužný. Veškeré monitorovací a řídicí procesy se provádějí vzdáleně z GRNET.

Centrum, v němž se nyní nachází 200 špičkových počítačových serverů, nabízí uživatelské základně GRNET pokročilé služby, jako je například cloud computing. Vynakládá také nemalé úsilí s cílem vylepšit povědomí v oblasti IKT a rozvíjet příslušné technologické know-how stimulací kontaktů s místní obcí a akademickými institucemi v celém regionu Epirus. ■

DALŠÍ INFORMACE

<http://www.grnet.gr>

PROJEKTY

HOLANDSKÁ ZAHRA ROZVÍJÍ HERNÍ TALENT

**INVESTICE CELKEM:
4 000 000 EUR**

**PŘÍSPĚVEK EU:
1 600 000 EUR**

Holandský videoherní průmysl dostal velkou vzpruhu, když byl vytvořen startupový inkubátor, Dutch Game Garden, který poskytuje inovativní prostor a služby pro vytváření sítí pro zavedené lídry v tomto odvětví i pro podchycení nových talentů.

Vytvořením inovativního startupového inkubátoru Dutch Game Garden (DGG), jehož cílem je podporovat talenty v tomto odvětví, Nizozemsko investovalo do videoherního odvětví nemalé prostředky. Od vytvoření v roce 2008 se z DGG stala živá komunita, která přilákala celou řadu inovativních firem a odborníků.

Tento startupový inkubátor a centrum akcí se zaměřením na videoherní průmysl se osvědčil jako jedinečný a plodný koncept jak v Nizozemsku, tak na mezinárodní scéně, konstatuje manažerka komunikace DGG Eline Mujiresová. Před rokem 2008 toto odvětví trpělo tím, že nebylo dostatečně vidět a nedokázalo koordinovat a poskytovat podporu nově založeným podnikům, říká. DGG v Nizozemsku umožnilo vytvořit síť profesionálů působících v tomto odvětví i přilákat nové talenty.

V letech 2008 až 2014 sídlilo v ústředí DGG v Utrechtu a v dalších centrech v Hilversumu a Bredě 75 firem. Vzniklo tak více než 200 pracovních míst a přineslo to příjem 6 milionů EUR. DGG také podpořilo více než 500 firem – nabídlo jim poradenství, konzultace a pomohlo s vyhledáním obchodních partnerů.

DGG pořádá řadu akcí včetně obědů DGG pro vyváření sítí pro potenciální klienty, studenty, pedagogy a investory. Každoroční akce Indigo umožňuje špičkovým holandským tvůrcům her prezentovat svou práci. Mezi další činnosti patří odborné semináře pro slibné talenty, herní setkání a workshopy. Akce pořádané DGG doposud navštívilo přes 22 000 lidí.

„Z Dutch Game Garden se velmi rychle stal známý koncept, a to v Nizozemsku i za jeho hranicemi. Je to prostor plný herních a technologických firem disponující programem na

podporu začínajících podniků, řadou akcí na vytváření sítí, stovkami publikací a novými pobočkami, které vznikají po celém Nizozemsku. Díky této kombinaci vzájemně posilujících činností jsme v Nizozemsku i v zahraničí naprosto jedineční,“ uvádí generální ředitel DGG Jan-Pieter van Severter.

Seriózní hraní

V DGG sídlí nejrůznější herní firmy s mezinárodním dosahem, které vyvíjejí aplikace se zaměřením na zábavu nebo aplikované hry.

DGG je dokonce čelním podporovatelem takzvaných seriózních her, což je kategorie, která využívá herní techniky ke školení nebo vzdělávání uživatelů v různých tématech, jako je péče o letité a bezpečnost pacientů. Na evropskou komisařku pro regionální politiku Corinu Crețuovou udělaly při její návštěvě DGG v roce 2015 největší dojem činnosti právě v této oblasti.

DGG se také začalo soustředit na mentorování firem v oblasti vývoje aplikací, online kampaní a interaktivního designu a podpory herního rozvoje. DGG využívá financování projektů k poskytování větší podpory širší škály služeb inkubátoru většímu počtu firem a k přemístění do modernějších prostor. Vyvíjí se také snaha povzbudit toto holandské odvětví k přítomnosti na mezinárodních veletrzích a ke zvětšení viditelnosti odvětví prostřednictvím spolupráce na více 1 250 článkách pro digitální, tisková a audiovizuální média.

Celková investice do projektu „Dutch Game Garden“ činí 4 000 000 EUR, přičemž Evropský fond pro regionální rozvoj (EFRR) přispěl prostřednictvím operačního programu „Zaměstnanost a konkurenceschopnost v západním Nizozemsku“ v programovém období 2007–2013 částkou 1 600 000 EUR. ■

DALŠÍ INFORMACE

www.dutchgamegarden.nl

Společná vize politiky soudržnosti po roce 2020



Enrico Rossi, předseda správy regionu Toskánska a místopředseda CPMR, pro časopis *Panorama* vysvětluje, jaký význam tato akce měla a jakou vizi politiky soudržnosti má CPMR pro období po roce 2020.

Jak jste vy osobně vnímal letošní akci Evropského týdne regionů a měst (European Week of Regions and Cities, EWRC)?

Letošní akce EWRC umožnila regionům z celé Evropy předvést svou schopnost vytvářet růst a pracovní místa, provádět politiku soudržnosti Evropské unie a prokázat, jak je pro dobrou evropskou správu důležitá místní a regionální úroveň.

Pro CPMR a 160 nejvzdálenějších přímořských regionů z celé Evropy, které zastupuje, byl EWRC příležitostí uspořádat tuto významnou akci nabízející regionální náhled na budoucnost politiky soudržnosti. Na konkrétních příkladech prezentovaných našimi členskými regiony konference názorně doložila úlohu politiky soudržnosti při naplňování priorit EU, zlepšování investičních podmínek a dosahování územní, hospodářské a sociální soudržnosti.

Prokázali jsme, že evropské strukturální a investiční fondy přispívají k řešení evropských priorit, jako je migrace, změna klimatu a růst MSP. Dokázali



jsme také to, jak politika soudržnosti přispívá k vytváření správných podmínek pro udržitelné a dlouhodobé investice.

Jak CPMR hodnotí průběh finančního období 2014–2020?

Investice jsou jednou, ne-li hlavní prioritou EU. Jsou jasnou prioritou Junckerovy Komise pro období 2014–2020 a CPMR tuto vizi plně podporuje. Proto chceme zajistit to, aby politika soudržnosti byla uznána jako hlavní investiční politika EU.

CPMR proto apeluje na předsedu Junckera a Evropskou komisi, aby uznali skutečný potenciál a sílu evropských regionů. Vzhlížíme k budoucnosti a strategii EU po roce 2020, kdy začíná další soubor politik a programů financování.

Vítáme úsilí zaměřené na zjednodušení provádění programů v rámci sdíleného řízení, další finanční prostředky pro Iniciativu na podporu zaměstnanosti mladých lidí, rozšíření Iniciativy pro MSP a vytvoření investiční priority pro integraci migrantů. Jedná se veskrze o velmi

V říjnu Konference nejvzdálenějších přímořských regionů (CPMR) a GR Regio Evropské komise uspořádaly v Bruselu významnou konferenci, na níž se mělo diskutovat o klíčové úloze politiky soudržnosti v budoucnosti Evropské unie. Cílem akce nazvané „Úloha politiky soudržnosti při naplňování priorit EU“ bylo legitimizovat úlohu politiky soudržnosti při naplňování priorit EU a ukázat, že je mnohem víc než jen nástrojem k financování.



^ Eleni Marianouová, generální tajemnice CPMR



^ Normunds Popen, náměstek generálního ředitele pro provádění, GŘ pro regionální a městskou politiku, Evropská komise

pozitivní návrhy Evropské komise oznámené v rámci přezkumu v polovině období rozpočtu EU.

Jakou vizi má CPMR, pokud jde o období po roce 2020?

Projekt EU má před sebou kritické chvíle a nyní máme příležitost modernizovat politiku soudržnosti tak, aby byla středobodem reformované EU. Naše vize, pokud jde o budoucnost této politiky, je jasná: Politika soudržnosti je víc než jen financování; je to politika zakotvená ve Smlouvě o EU a slouží k realizaci priorit EU ve všech územích Evropy.

Naší povinností jakožto regionů je ukázat, že tato politika přináší mnoho dalších výhod. Potěšilo nás, že se komisařka Crețuová s námi o tuto vizi podělila na konferenci Rozpočet EU zaměřený na výsledky.

Jak bude CPMR přispívat k přípravě na období po roce 2020?

Máme několik nápadů, co je třeba změnit pro modernizování politiky soudržnosti. Nejvzdálenější a přímořské regiony, které zastupujeme, přijaly stanovisko zdůrazňující to, že politika soudržnosti je naprosto zásadní pro hospodářský růst na všech územích Evropy a musí se posílit tak, aby odpovídala měnícím se prioritám EU. Tuto politiku je nutné modernizovat a přetvořit tak, aby se stala středobodem reformované Evropské unie.

Politika soudržnosti není jen nástrojem k financování; překlenuje regionální rozdíly a vytváří růst a pracovní místa, a proto má větší význam než kdykoli dříve. Apelujeme na Evropskou komisi, aby vypracovala dlouhodobou evropskou strategii pro investice kombinující spo-

lečné silné stránky politiky soudržnosti a Evropského fondu pro strategické investice.

Vyzýváme také Komisi, aby provedla zásadní změny a zjednodušila tuto politiku pro příjemce a řídicí orgány a žádáme o společný soubor pravidel pro všech pět evropských strukturálních a investičních fondů. ■

DALŠÍ INFORMACE

<http://www.crpm.org/>

NOVINKY [STRUČNÝ PŘEHLED AKTUALIT]

POKYNY K OSVĚDČENÝM POSTUPŮM V OBLASTI IKT



Byla vydána nová brožura, jejímž cílem je pomoci řídicím orgánům a veřejným správám efektivně navrhovat a provádět investice v oblasti IKT. Tato příručka obsahuje souhrn úspěšných projektů z různých částí EU v oblastech, jako je elektronická správa, elektronické zdravotnictví a elektronické učení a širokopásmová infrastruktura a síťové aplikace. Cílem je inspirovat řídicí orgány a veřejné správy k rozšíření přístupu, využívání a kvality IKT, jak uvádějí dvě předběžné podmínky pro IKT stanovené pro tematický cíl 2.

DALŠÍ INFORMACE

<http://europa.eu/!Yb39tW>

NOVÉ DOHODY O ZÁRUKÁCH V RÁMCI INICIATIVY PRO MSP V BULHARSKU

Mezi Evropským investičním fondem (EIF) a finančními zprostředkovateli v Bulharsku byly v rámci místního programu iniciativy pro MSP podepsány nové dohody. Šest měsíců po zahájení programu byly podepsány dohody se společnostmi United Bulgarian Bank, Raiffeisenbank Bulgaria, UniCredit Bulbank, ProCredit Bank a CIBANK. Očekává se, že uvolní 385 milionů EUR na financování MSP v této zemi. „Bulharsko je ve vedoucí skupině členských států, které mají prospěch z tohoto inovativního programu politiky soudržnosti, a tyto dohody konkrétně ukazují, že iniciativa pro MSP má praktický dopad,“ říká komisařka pro regionální politiku Corina Crețuovă.

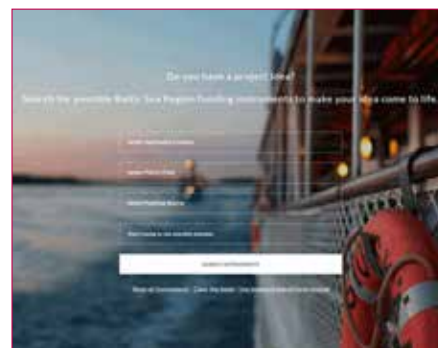
Iniciativa pro MSP je finanční nástroj, který vytvořila Komise společně se skupinou Evropské investiční banky (EIB). Je součástí širší iniciativy, která má stimulovat členské státy k tomu, aby zdvojnásobily výši prostředků dostupných v rámci politiky soudržnosti investovaných prostřednictvím finančních nástrojů, a to v souladu s cíli investičního plánu pro Evropu. „Doufám, že tyto nové dohody přesvědčí i ostatní členské státy, aby se k iniciativě přidaly,“ uvedla komisařka Crețuovă.

DALŠÍ INFORMACE

http://www.eif.org/what_we_do/guarantees/sme_initiative/sme_bulgaria/index.htm

NOVÝ BALTSKÝ PORTÁL PRO FINANCOVÁNÍ

Program INTERACT a Švédský ústav vypracovaly nový nástroj pro hledání financování projektů v regionu Baltského moře. Baltický portál pro financování je soupis více než 300 finančních nástrojů umožňujících spolupráci v regionu Baltského moře.



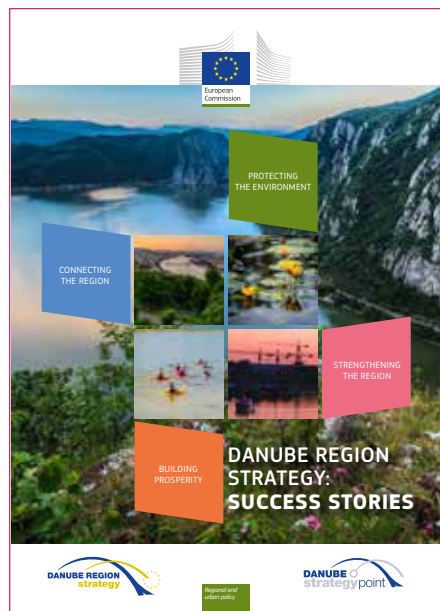
Soupis možností financování v regionu Baltského moře obsahuje více než 300 finančních nástrojů. Patří sem veřejné a soukromé zdroje financování ze všech zemí Baltského moře (Německo, Polsko, Dánsko, Švédsko, Finsko, Estonsko, Litva a Lotyšsko) včetně zemí mimo EU, jako je Norsko a Rusko. Kromě toho jsou zde uvedeny celounijní programy financování.

Přidanou hodnotou tohoto portálu je to, že vůbec poprvé představuje mnoho finančních nástrojů v angličtině. Podrobnější informace jsou k dispozici v původním jazyce a na původních internetových stránkách nástrojů.

DALŠÍ INFORMACE

<http://funding.balticsea-region.eu/>

PODUNAJÍ SE ZAMĚŘUJE NA INOVACE



Ve dnech 3. až 5. listopadu 2016 se v Bratislavě konalo 5. výroční fórum strategie EU pro Podunají (EUSDR) s názvem „Inovativní toky: voda, znalosti a inovace v Podunají“. Během úvodního zasedání, dvou plenárních zasedání a šesti workshopů více než 800 aktérů z celého regionu diskutovalo o budoucích výzvách a příležitostech. Diskutovalo se mimo jiné o využití možnosti kombinovat různé fondy (včetně soukromých finančních prostředků) na financování projektů; o klíčové úloze výzkumu a inovací, zejména v inteligentní specializaci; o zaměření se na mladé výzkumné pracovníky (například finanční pobídky na boj proti odlivu mozků); a o snaze vypracovat společnou strategii pro přizpůsobení se změně klimatu pro celé povodí.

Při příležitosti pěti let strategie byla vytvořena nová brožura, v níž jsou popsány významné úspěchy, které začínají být patrné.

DALŠÍ INFORMACE

<http://europa.eu/!JM99Nm>

ZAMĚŘENÍ NA ČTYŘI MAKROREGIONÁLNÍ STRATEGIE

Program INTERACT zveřejnil vůbec první publikaci pokrývající všechny čtyři makroregionální strategie EU. „Makroregionální strategie v době změn – EUSBSR, EUSDR, EUSALP a EUSAIR směřují do budoucnosti společně“ uvádí přehled problémů týkajících se těchto čtyř strategií a má za cíl seznámit zúčastněné subjekty se strategiemi v dalších makroregionech. Cílem je podpořit budoucí spolupráci a partnerské činnosti mezi strategiemi.

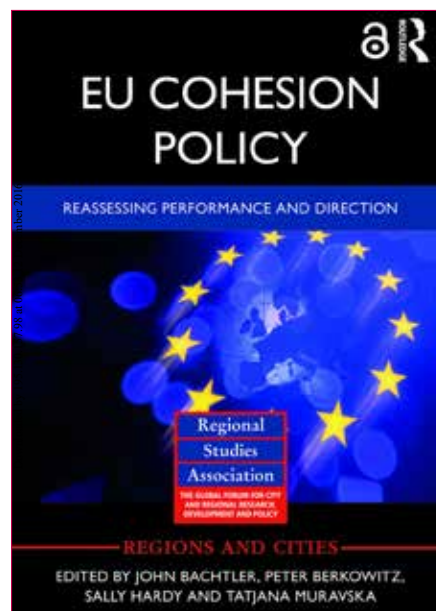


Tato publikace obsahuje názory odborníků a zajímavý kvíz, v němž si čtenáři mohou vyzkoušet své znalosti v oblasti makroregionálních strategií.

DALŠÍ INFORMACE

<http://europa.eu/!WD86hd>

POLITIKA SOUDRŽNOSTI EU, PŘEHODNOCENÍ VÝKONU A SMĚRU



V této knize se společně vyjadřují akademičtí pracovníci, pracovníci evropských institucí a tvůrci regionálních a vnitrostátních politik a hodnotí výkon a směr politiky soudržnosti EU na pozadí nejvýznamnějších reforem této politiky během jedné generace. v reakci na minulou kritiku účinnosti této politiky byly v roce 2013 zavedeny změny, díky nimž se evropské strukturální a investiční fondy uzpůsobily podle strategie Evropa 2020 a zavedla se opatření zlepšující strategickou soudržnost, výkon a integrovaný vývoj. Kniha byla zveřejněna s otevřeným přístupem, což znamená, že je k dispozici k bezplatnému stažení.

DALŠÍ INFORMACE

<http://www.tandfebooks.com/action/showBook?doi=10.4324/9781315401867>

NOVINKY [STRUČNÝ PŘEHLED AKTUALIT]

EU INVESTUJE DO POLSKÉ DOPRAVNÍ INFRASTRUKTURY

Evropská komise schválila tři „významné projekty“, na něž EFRR a Fond soudržnosti přispějí celkem 350 miliony EUR. Cílem je vylepšit regionální a mezinárodní propojení a zefektivnit místní dopravu nebo dopravu v baltsko-jadranském koridoru v transevropské dopravní síti (TEN-T).

Součástí prvního projektu, který od Fondu soudržnosti obdrží 93,5 milionů EUR, je výstavba obchvatu u města Radom v Mazovském vojvodství na rychlostní silnici S7. Cílem je zde snížit přetížení dopravy kolem města a zajistit rychlé napojení na mezinárodní silniční síť. Druhý projekt, který má od Fondu

soudržnosti přiděleno 154 milionů EUR, financuje modernizaci na rychlostní silnici S8 v Mazovském a Podleském vojvodství. Cílem je usnadnit přístup na meziregionální spojení v silniční síti TEN-T. A konečně poslední projekt v hodnotě 103,5 milionů EUR financovaný Evropským fondem pro regionální rozvoj je zaměřen na vypracování projektu a výstavbu dvou obchvatů v Kujavsko-pomořském vojvodství poblíž měst Inowrocław a Brodnica. Tyto obchvaty mají snížit přetížení dopravy v centru těchto měst. ■

DALŠÍ INFORMACE

ESIF: <http://europa.eu/lvP47kw>

OPRAVA TISKOVÝCH CHYB

V časopise *Panorama 58* na straně 41 v článku od Marjorie Jouenové s názvem „Zajištění budoucí politické soudržnosti po roce 2020“ se do posledního odstavce vloudila chyba. Text měl znít: „Je nezbytné podporovat územní spolupráci jako metodu provádění programů regionálního rozvoje mezi městskými a venkovskými okrsky, pobřežními a horskými oblastmi a místními orgány, a to kromě stanovení specifického cíle místo „Je nezbytné podporovat územní soutěž jako metodu...“

Hluboce této chyby litujeme a omlouváme se za případné nedorozumění.



PŘIPRAVOVANÉ AKCE

30.–31. BŘEZNA 2017

Brusel (BE)

Fórum o nejvzdálenějších regionech

26.–27. ČERVNA 2017

Brusel (BE)

Fórum soudržnosti

ČERVEN 2017

Místo bude potvrzeno

Konference RIS3

9.–12. ŘÍJNA 2017

Brusel (BE)

Evropský týden regionů a měst

10. ŘÍJNA 2017

Brusel (BE)

Slavnostní vyhlášení cen RegioStars

PRÁVNÍ INFORMACE

Evropská komise ani žádná osoba za ni jednájící nese odpovědnost za použití informací obsažených v této publikaci ani za chyby, které publikace navzdory pečlivé přípravě a kontrole může obsahovat.

Tato publikace nemusí nutně odrážet názory ani stanoviska Evropské komise.

Lucemburk: Úřad pro publikace Evropské unie, 2016

ISSN 1725-8197

© Evropská unie, 2016

Reprodukce je povolena za podmínky uvedení zdroje.

(*) Práva k příslušným obrázkům se udělují pouze pro použití v časopise *Panorama* (číslo 59), k jinému použití už ne. Obrázek smí být šířen v kontextu časopisu *Panorama* 59 a jeho jazykových verzí, pro jiné účely šířen být nesmí.

Při použití/reprodukcí materiálů třetích osob podléhajících ochraně autorským zákonem je třeba si takové povolení vyžádat od příslušných vlastníků autorských práv.

Printed in Belgium

Tento časopis je tištěn v angličtině, francouzštině, němčině, bulharštině, řečtině, španělštině, italštině, polštině a rumunštině na recyklovaném papíře. Je k dispozici on-line ve 22 jazycích na adrese:

http://ec.europa.eu/regional_policy/cs/information/publications/panorama-magazine/

Uzávěrka obsahu tohoto vydání proběhla v prosinci 2016.

FOTOGRAFIE (STR.):

Obálka: © iStock, xeni4ka
Strana 4: © Jan Olbrycht URBAN Intergroup
Strana 5: © Joan Clos OSN Habitat
Strana 7: © Evropská komise
Strana 10: © iStock, xeni4ka
Strana 11: © Thinkstock
Strany 14, 15: © Evropská komise
Strany 18, 19, 20, 21: © Evropská komise

Strana 22: © ADR Severovýchodní Rumunsko /
Aliance severních nizozemských provincií
Strana 23: © Řídicí orgán EFRR, Toskánsko
Strany 26, 27: © Evropská komise
Strana 28: © Evropská komise
Strana 29: © IDA VIB architecture
Strana 30: © Ville de Saint-Dizier, © Nancyclotep

Strany 31, 32, 34, 35: © Evropská komise
Strana 39: © iStock, gradyreese
Strana 42: © iStock, MsLightBox, MarTech LNG
Strana 44: © GRNET
Strana 45: © dutchgamegarden
Strana 46: © CPMR
Strana 47: © Evropská komise

ZŮSTAŇTE VE SPOJENÍ



ec.europa.eu/regional_policy
cohesiondata.ec.europa.eu



@EU_Regional
#CohesionPolicy | #ESIFunds



EUinmyRegion



[flickr.com/euregional](https://www.flickr.com/euregional)



RegioNetwork



yammer.com/RegioNetwork



ec.europa.eu/commission/2014-2019/cretu_en
@CorinaCretuEU

Více informací o těchto událostech lze nalézt na stránkách Inforegio v oddílu Agenda:

http://ec.europa.eu/regional_policy/cs/newsroom/events/



■ Úřad pro publikace

Evropská komise
Generální ředitelství pro regionální a městskou politiku
Kommunikace – Ana-Paula Laissy
Avenue de Beaulieu 1 – B-1160 Brusel
E-mail: regio-panorama@ec.europa.eu